

Polnina plačana v gotovini  
Abx. postale 1 gruppo

Cena 60 lir

Leto XXIII. Št. 297 (6881)

TRST, sobota, 16. decembra 1967

## KOMPROMIS V GRŠKI SKRAJNI DESNICI?

# Pogajanja med kraljem Konstantinom grškim patriarhom in pokrovniško vlado

### Razgovor med kraljem in zunanjim ministrom na sedežu veleposlanstva v Rimu - V Grčiji so ponovno pričeli «moliti» za kralja in postavljati njegove slike po nalogu vlade in cerkve - Včerajšnji komentar «Borbe»

ATENE, 15. — Grški zunanji minister Pipinelis je prispel danes v Rim. Napoveduje pa se tudi prihod patriarha Hieronimosa, kar vse v zvezi z drugimi znaki govori, da se pripravljajo sporazumi med pokrovniško vlado in kraljem in tako nekakšen kompromis med združenim grškim desnicom, ki je prišla v težave zaradi mednarodnih odnosov.

Dejansko stanje je namreč tako, da kralj nima nobene oblasti v Grčiji. Po drugi strani pa je pokrovniška vlada tudi v težavah zaradi mednarodnega priznanja. Z večerom so se čule vesti, da glede priznanja ne more biti nobenih težav, če gre za obstoječi monarhistični režim, in tako so tudi stvarne možnosti, da se sklene nov kompromis med kraljevo in neofašistično pokrovniško desnico.

Vse te ugotovitve pa seveda niso povsem gotove, saj temelje na osnovi zadnjega razvoja dogodkov. V Rim je prispel zunanji minister Pipinelis, ki je očitno kraljev človek, in katerega je tudi priznala pokrovniška vlada. Zunanji minister se je sestel s kraljem na sedežu veleposlanstva, kar je možno samo ob odobritvi obstoječe vlade. V Aten pa poročajo, in to iz krogov, ki so «zelo blizu režima», da patriarh Hieronimos na vsak način odptoval jutri v Rim, in to ne oziroma se na zaključke razgovorov med kraljem in Pipinelisom.

Govori se tudi, da je grški primas pristvoval prvi seji vlade po kraljevem udaru in da je bil za kraljevem zaradi nadaljnega razvoja dogodkov. Primas je privolil v prilogo nove vlade s pogojem, da se napravi vse mogoče, da se bo vlada zavzela, da se kralj vrne v domovino. Kasneje je patriarh po atenskim radiu pozval obe strani, da preprečita državljansko vojno.

Tudi v Atenah krožijo vesti o povratku kralja iz Rima v grško prestolnico. Pri tem se omenja vrsta dejstev: Predvsem je kralj včeraj odpoval tiskovno konferenco, ki je morala biti v Rimu. Presenetljivo je tudi dejstvo, da sta kralj in njegova družina na tako lahek način zapustila prestolnico, pri čemer se sprašujejo, ali ni «revolu-

cionarna» vlada dopustila državni udar. Končno tudi dejstvo, da je dosedaj zunanji minister Pipinelis ostal na svojem mestu, govori o tem, da voditelji vojaške junte niso hoteli prekiniti vseh vezi z monarhijo. V tem smislu lahko tudi ocenjujejo današnje pisanje grških listov, ki so glede kritike kralja izredno opretni.

Verjetno pa govore odlični jezik kraljeve slike. Včeraj je prišel ukaz, da je treba slike kralja in njegove soproge povsod sneti, danes pa je na zahtevo «svetega sinova» prišel nov ukaz, da je treba moliti za kralja in naj vse slike ostanejo na svojem mestu.

Istotako pa je režim pričel z aretacijami nekaterih vidnejših in monarhističnih osebnosti in visokih funkcionarjev kraljevske palače.

Kralj je danes sprejel grškega bvardija Strovosa, ki spada v okviru znanih grških milijarderjev, ki imajo nedvomno velik vpliv tudi na notranji položaj v Grčiji. Brodar ni hotel nič odgovoriti na vprašanja novinarjev.

Amedeo di Savoia je tudi obiskal kralja, s katerim bo imel jutri nov razgovor.

V Londonu zanikajo možnost, da bi grški kralj z družino obiskal Veliko Britanijo. Danes se je zunanji minister Brown vrnil v London in je preučil položaj. Uradno stališče je še vedno, da se natančno preučuje položaj grške vlade v zvezi s priznanjem.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

«Borba» piše danes, da se predvideva v grški zgodovini «nova dolga diktatura». Beg kralja še ne pomeni, da Grčija ne bo več monarhija, pomeni pa, da bo verjetno emocii človek» sedanjega režima, pokrovnik Papadopoulos se okrepil svoj položaj in da bo verjetno prisiljen na pritisk zahodnih zaveznic privoliti v kompromis. Papadopoulos, zaključuje «Borba», bo vodil kralju svoje pogoje, kar mu do sedaj ni uspelo.

glavna nevarnost proti pomirjenju in varnosti prihaja zaradi tega, ker Zahodna Nemčija trmasto odklanja priznanje tega stanja. Sprico tega izhaja izjava Brodia, da je dejanski smoter NATO podpirati težnje Zahodne Nemčije, da spremeni omejitveni in politično stanje v Evropi. Izhaja tudi, da bi morala po tolmachenju Brodia tako imenovana politika pomirjenja držav atlantskega pakta težiti za tem, da doseže iste smotre, ki so v nasprotju s temeljnimi potrebami evropske varnosti. Zato je izjava misliti, da bo moč na tej podlagi doseči sporazum z vzhodom, o katerem je govoril Brosio.

Tudi ves sovjetski tisk komentira zasedanje sveta ministrov NATO. «Pravda» poudarja, da je v zaključnem dokumentu o načrtu, ki ga je predložil pred enim letom Harmel, ostalo samo med priporočili državam članicam, naj se pogostejše posvetujejo o problemih znanja politike in še zlasti o tistih, ki so povezana z odnosom med zahodno in vzhodno Evropo. Ne sprejemajo se pa ostali smotri dejavnosti pakta. Pravzaprav se po-

udarja potreba ohranitve vojaške moči zavezništva.

«Sovjetskaja Rusija» pa piše, da je sestanek v Bruslju znova pokazal hinavščino Washingtona. List pravi, da je washingtonska ideja o ustanovitvi atlantske pomorske sile izvalna, in njen namen je še trdneje privezati drugovrste zavezniške k ameriški vojaški moči v NATO.

List ugotavlja, da ZDA nadaljuje svojo politiko za zostritev mednarodne napetosti.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

«Krasnaja zvezda» pravi, da je moč povzeti dva zaključka iz rezultatov zasedanja, in sicer: NATO se še dalje naslanja na politiko sile. Ustavljajci te politike postajajo vedno bolj enaki duhovnikom, ki se hočejo razčistiti, da bi znova pridobili odpadnike. List dodaja, da so se pokazala za neutemeljena vsa predvidevanja o spremembah in reformi NATO. Harmelov načrt predstavlja nič več kakor selekcijsko kuro, katere namen je dati bolj priporočljiv videz vojaškemu stroju zavezništva.

## TISKOVNA KONFERENCA V BEOGRADU

# O bližnjem obisku Špiljaka in Nikezića v Italiji

### V Beogradu skrbno sledijo dogodkom v Grčiji - Jugoslavija ni bila še uradno obveščena o sklepu Bonna, da začne pogajanja o obnovitvi odnosov

(Od našega dopisnika)  
BEOGRAD, 15. — «Obisk, ki ga bosta opravila 8. in 9. januarja prihodnega leta predsednik zveznega izvršnega sveta Mika Špiljak in državni tajnik za zunanje zadeve Marko Nikezić v Italiji, enako kot svojočasni obisk predsednika italijanske vlade Aida Mora v Jugoslaviji, je manifestacija dobrososedskih odnosov, ki se razvijajo v obojestranskem interesu», je izjavil na današnji tiskovni konferenci zastopnik državnega tajništva Dragoljub Vujića v zvezi s skorajšnjim obiskom predsednika zveznega izvršnega sveta in državnega tajnika za zunanje zadeve Jugoslavije v Italiji.

Vujića je dejal, da se bosta Špiljak in Moro skupno z zunanjima ministroma in s svojimi sodelavci razgovarjala o vrsti vprašanj in področja dvostranskih odnosov in izmenjala misli o aktualnih mednarodnih vprašanjih. Zastopnik državnega tajništva je izrazil prepričanje, da bodo razgovori prispevali še k boljšemu medsebojnemu seznanjanju in napreduju o odnosih med obema državama.

Domaci in tuji novinarji so se na tiskovni konferenci zanimali za imenovanje državnega tajništva o naj-

novjših dogodkih v Grčiji in za morebitne posledice, ki jih lahko ti dogodki imajo na področju vzhodnega Sredozemlja. Tokrat zastopnik državnega tajništva ni odgovoril kakor običajno, da so ti dogodki notranja zadeva, v katero se Jugoslavija ne vmešava. Novinarji so se morali zadovoljiti z naslednjim odgovorom: «Razvoj dogodkov v Grčiji pozorno zasledujemo. Za sedaj ne bi želel komentirati teh dogodkov.»

Ravića je na zanimanje novinarjev dejal, da jugoslovanska vlada še ni bila uradno obveščena o sklepu bonnske vlade, da prične z Jugoslavijo pogajanja za obnovitev diplomatskih odnosov. «Kar se tiče našega stališča do obnovitve diplomatskih odnosov, ne bi imeli nič dodati temu, kar je pred včerajšnjim izjavil državni tajnik za zunanje zadeve Marko Nikezić v svojem poročilu zvezni skupščini», je pripomnil Vujića. Marko Nikezić je namreč v razpravi o predlogu poročila državnega tajništva za zunanje zadeve med drugim v zvezi z normalizacijo odnos

# Dr. Mirko Vratovič dvainosemdeset let

Pojutrišnjem, 18. decembra, bo praznoval dr. Mirko Vratovič svoj 82. rojstni dan. Ob tem visokem življenjskem jubileju je naša dolžnost, da se z nekaj vrsticami spomnimo tega našega zaslužnega moža.

Naš Mirko se je rodil v zavedni hrvaški družini dne 18. decembra 1885 v Pulju. Ko je dokončal gimnazij v svojem rojstnem mestu, se je vpisal na pravno fakulteto na Dunaju, nato je odšel v Gradec, kjer je zaključil pravne študije in tam tudi doktoriral. Kot zaveden Hrvat je bil vedno v prvih vrstah in je že kot študent vedno zastopal in se boril za Hrvate in Slovence v Istri, da bi jim bile priznane narodne in socialne pravice. Njegovo delo ni ostalo neopazeno avstrijski policiji, ki ga je stalno nadzirala in leta 1908 tudi aretirala in mu prisodila enome-

ju. Ko so nas izvlekli iz zaklonišča in smo prišli na ulico, smo se takoj spraševali, kaj je z Mirkom. Mirko je kljuboval tudi angloameriškim bombam. Iz porušenih hiše se vali dim in prah. Na naše klice se Mirko pojavi na ruševini, visoko gori v nadstropju, z nasmehom na obrazu, bel kot mlinar in kakor da se ne bi nič zgodilo, si mirno čisti obleko in s plešaste glave briše prah. Ker mu humorja ni zmanjkalo nikoli, pogleda na ulico, kjer smo stali, in nas vpraša: «Muli, kako bom prišel do vas, ker lifta ni več.» Čez kake pol ure so gasilci tega stasitega moža, pravega orjaka, spustili na ulico. Ostali smo brez strehe in vsega, Mirko toži ženi: «Šta čemo, videčemo, no pensarge, putele mie.»

Osvoboditev Beograda izpod nemške okupacije pomeni za Mirka zavhati rokave in krepko na delo. Veliko je bilo vprašanih, ki so se nanašala na našo manjšino. Vlada ga postavi v zunanje ministristvo, kjer dela pri pripravljanih mirovne pogodbe z Italijo. Po opravljenem delu, ker je bil brez stanovanja, se je dr. Vratovič vrnil v svoj Pulj in postal pravni referent za puljsko okrožje. Leta 1952, v 67. letu starosti, je bil upokojen in sedaj živi stalno v Pulju. Na žalost je zadnjih 8 let priklenjen na posteljo zaradi nepremičnih nog. Toda tudi to mu ni vzelo njegovega pristnega humorja. Ko sem ga zadnjič obiskal, je bil veder in vesel, prav nič ni kazal svojih let in mi pripovedoval sale.

Dragi Mirko, ostani še dolgo let med nami, vedno tako čil in vesel. Dokončaj svoje spomine, ki jih je veliko in so za nas dragoceni, da jih bodo mlajši rodovi čitali in se naučili, kaj smo dolžni storiti za narod. Vsi, ki Te poznamo, Ti iskreno čestitamo in kličemo: Ti na mnoga leta.

## Deset oseb je zoglenelo v avtobusu v Sajgonu

SAJGON, 15. — Nekaj mestni avtobus v Sajgonu se je večeraj popoldne vnel v četrti Kao. Deset potnikov je v ognju zoglenelo, kakih 30 pa so odpejli v bolnišnico. Požar je nastal zaradi okvare bencinskega rezervoarja.

## PO KONFERENCI DEŽEL OECD V PARIZU

# Naskok na zlato je trenutno bil zavrnjen

### Zanimiv besedni dvoboj med Michelom Debrèjem in Amerikancem Rostowom - Ostali so sodelovali z «enoglasnim molkom», kot je zbedel svoje kolege francoski minister Sporočilo predsednika Johnsona iz Teksasa

Dve in pol uri je trajala razprava ministrov za gospodarstvo 21 dežel OECD, ki so se 1. decembra zbrali v Parizu, da bi se zedrnili okrog nekoga komunikacije. Prav toliko je namreč trajal besedni dvoboj med Francozom Debrèjem in Amerikancem Rostowom. Ostali delegati, nekoliko presenečeni sprit-ostre polemike, so v njej sodelovali z «enoglasnim molkom» — kot se je duhovito pošali na račun svojih kolegov Michel Debrè. Ta «dvoboj» pa je, kot v svitu ognjenih izstrelkov, prispeval k osvežitvi ozadja trenutnega evropskega, predvsem francoskega napada na dolar in deloma, tudi bistva spora okrog reforme svetovnega monetarnega sistema, spora, ki je aktualen že od 1. 1967. ko je s prvimi predlogi bilo postavljeno vprašanje devizno-zlatis standardov določenih na breton-woodski konferenci julija 1. 1944.

Prve lakre so se začele kresati okrog tako imenovane ameriškega deficita v odnosu do dežel evropskega skupnega tržišča, kar pomeni, da so ZDA dokajšen dolžnik omenjenim deželam. Ameriški državni podsekretar Rostow je predlagal, da se zadevna prebitek in primanjkljaj obojestransko in skupno rešita.

Debrè: Kaj pravzaprav pomenijo naše zahteve do ZDA? Ničnega, ve, koliko dolarj stvarno velja. ZDA s svojim primanjkljajem kupujejo našo industrijo v Evropi. Izvažajo svojo inflacijo na evropsko tržišče. In «tiskajo» dolarje.

Rostow: Do primanjkljaja je prišlo, ker cedalje več ameriških turistov obiskuje Evropo. Če želite lahko to preprečiti zaradi vzdrževanja ameriških čet v Evropi, za kar smo obojestransko zainteresirani tudi v zvezi z ameriški investicijami. Tu sam je vsem od tega, da najdemo rešitev.

Debrè: Ne, ni tako. Vsaka dežela se trudi okrog tečaja lastne valute z notranjimi ukrepi, za katere je znano, kajšni so. Spritò tega je to stvar ZDA.

Rostow: ZDA so porok za tečaj dolarja.

Debrè: Ta dolar se pošilja v svet, v razne dežele in kraje, ko pa bi vsi potrkali na vrata Federalne banke v New Yorku, bil dolar nemudoma bil odstranjen s prestola svetovne valute. Gospodje ministri, nam je zelo žal, ker smo pred poldnevom letom



Na današnjem koncertu, ki ga prireja Glasbena matica v Kulturnem domu, nastopi glasbena šola «Ivan Matelič-Ronjgov» z Reke z orkestrom, godalnim kvartetom in solisti pod vodstvom dirigenta Ivana Penela

# Eksplzija pri atentatu v Parizu je raznesla dva atentatorja sama

PARIZ, 15. — Dva moža s Korziške je eksplozija raznesla, ko sta hotela v Boulogvillu nastaviti bombo Marceolu Franceschiu, generalnemu svetniku Korziške za depolovno stranko. V času eksplozije pa Franceschi ni bilo doma.

Policija je pozneje potrdila domnevanje, da sta atentatorja s Korziške, ter je ugotovila, da sta to Neol Renucci in Roger Moracchini, oba že predkaznovana.

Verjetno sta atentatorja skušala kako povežati detonator bombe s ključavnico vrtnih vrat vile, tako da bi Franceschi ob povratku z odpiranjem vrat povzročil eksplozijo bombe.

Franceschi, ki se je rodil 1919 v Cammanacoju, majhnem kraju na Korziški, pripada degolovski stranki. Sicer je upravnik družb, predsednik in ravnatelj nekoga igralnega krožka v Parizu, ima pa dolnice tudi v angleških igralnih krožkih. Policiji doslej še ni uspelo dognati, kaj naj bi bil vzrok atentata. Vsekakor domnevajo, da ne

gre za zadeve v zvezi z volitvami, temveč prej za kako obračunavanje v zvezi s Franceschijevimi posli na področju iger.

## Retirirani tihotapci in zaplenjen heroin

MONTREAL, 15. — Na letališču v Montrealu je policija aretirala pet Italijanov ter zaplenila 30 kg heroína. Aretirani so heroini skrili v kovčke z dvojnimi dnom ter v pasove, privezane na telo. Vseh pet Italijanov biva v Buenos Airesu njih imen pa niso objavili.

V zadnjih treh dneh so v raznih delih različnih mestih ZDA zaplenili 150 kg heroína ter aretirali devet prekupevalcev. Agente FBI menijo, da so tako učili zelo važno mrežo prekupevalcev mamil, ki prihajajo iz Francije in Južne Amerike.

Kanadska policija je po aretacijah na letališču v Montrealu obta-

vestila ameriški FBI o omenjeni mreži. Tako so aretirali še tri osebe, eno v Bostonu in dve v New Yorku, prav na podlagi informacij iz Montreaula.

Domnevajo, da so aretirani prekupevalci prenašali za 12 do 30 milijonov dolarjev (odvisno od raznih tržišč ter od prodaje na delo ali na drobno) mamil.

## Dosmrtna ječa za «sadista sejmov»

WUPPERTAL, 15. — Juergen Bartsch, 21-letni esadist sejmov (to ime je dobil, ker je na divji način umoril več otrok, ki jih je privabljal v raznih lupan-parkih), je bil obsojen na dosmrtno ječo.

Sodišče ga je spoznalo za krivega umora v štirih primerih in poskusa umora v enem primeru. V času od 1962 do 1966 je mladi mesarški pomočnik iz Langenberg umoril štiri otroke v starosti od 8 do 13 let, potem ko jih je še najprej grozno mučil. Nato jih je pokopal v neki podzemski jami. Njegov zadnji poskus pa je bil zanj usoden: 14-letni Peter Reese, ki ga je Bartsch privabil v jamo, je uspešno izkoristil priložnost, ko se je Bartsch oddaljil, da bi zbežal.

Psihiatrični izvid je pokazal, da je Bartsch popolnoma prisrčen in da je zločine izvršil s «sadistično inteligenco». Zaradi tega so ga lahko sodili kot odraslega, čeprav je njegov prvi sločin iz dobe, ko je imel šele 16 let.



Giorgio Rinaldi, letalski padalec, (politično pripadnik MSI), je bil kot sovjetski vohun obsojen na 15 let zapore, njegova žena (levo) na 11 let in Armando Girard na 10 let.

Samo še danes vam nudi

# 50% POPUSTA SEJEM KNJIGE

V tržaški knjigarni

UL. SV. FRANČIŠKA 20

# Pretresljiv sprevod slovenskih rudarjev v Ljesi

Okoli Marijinega praznika dne 8. decembra se pričenojajo vrata četni emigranti Furlanije in severne deli Beneške Slovenije. Nekateri za celo zimsko sezono do zgodnje spomladi. To tisti, ki delajo na odprtem in jim ostrazilma ne dovoljuje, da bi delali neprekinjeno celo zimo. Drugi pridejo samo za nekaj tednov okoli božičnih praznikov, tretji pa pridejo samo za nekaj dni pravih praznikov in se takoj vrnejo na delo.

V domovini jih čakajo razne ustanove, cerkvene in laične, ki jim pripravljajo emigrantske večere. Predvsem slovenskim emigrantom iz Beneške Slovenije je namenjena emigrantska zvečnost v Cedadu.

Prvič podružnično Italoementi, ki je delala v svetelartski občini, drugič so zaprli skoro vse kamnolome v Nadiških dolinah. Pač pa hodi delat nekaj naših ljudi v Sanguarzo v kamnolome laporja, ki so seveda še edini ostanek Italoementi na pragu Cedada. Tem je imel maso v čast njihove zaščitnice sv. Barbare župnik Qualizza v bližnji cerkvi Dolenje Bannosa. Po maši so si pridvoščili obed v eni izmed gostiln Podbosnesca.

Tudi v samem Cedadu niso mogli spraviti skupaj dosti rudarjev za rudarsko maso v mračnem prostanstvu čedadške stolnice.

Pretresljiv pa je bil sprevod dvesto starih slovenskih rudarjev iz najrazličnejših krajev petih slovenskih občin: Sv. Lenarta, Sovodnjega, Grmeka, Srednjega in Dreke, ki so šli k maši v Ljeso, župnijsko cerkev občine Grmek. Rudarjev, ki bi delali v sami Beneški Sloveniji ni, ker so zaprli

organizator tega rudarskega praznovanja, jim je v pridigi opisal nevarnost in težko življenje rudarjev. Po maši so šli rudarji v sprevodu še do spomenika padlih, kjer so položili venec z italijansko in belgijsko zastavo. Kjerkoli so šli skozi naselje, so ljudje gledali s spoštovanjem na te bivše bojovnike v zastupljenih in slabo zavarovanih belgijskih rudnikih. Takoj po zadnji vojni je bilo na razpolago le delo v teh zloglasnih rudnikih, kjer domači Belgijci niso hoteli delati. Nekaj naših ljudi je zasulo in počivalo na žalostnih rudarskih pokopališčih Belgije; le redko koga je bilo takrat mogoče pripeljati domov. Še več jih je začela silozika in je bilo to poznati na nekaterih votlih obrazih v sprevodu. Zdej prejemajo belgijske pokojnine in opravljajo lažja domača dela ali pa tudi primajo za kako priložnostno delo v redkih javnih delih Beneške Slovenije. Je to generacija, ki je

## PETA PREMIERA OPERNE SEZONE V GLEDALIŠČU «VERDI»

# TOPLO SPREJETA VČERAJSNJA «TOSCA» Z ORIANNO SANTUNIONE IN RUGGERO BONDINOM

Dober je bil tudi Antonio Boyer kot Scarpia

Potem ko je Puccinijeva «Tosca» doživela premiero v Rimu januarja 1910 in je bila spritò v Trstu upriscovana 1. 1903, se stalno vrača na oder tržaškega gledališča; po vojni je sedaj upriscovjena še petič. Ni treba posebej poudarjati, da spada med dela, ki so jim do operno občinstvo težko kdaj odreklo.

Snov iz dobe zmagovitih Napoleonovih pohodov in francoske revolucije je najprej uporabil francoski dramatik Sardou za dramo «Tosca»; ki sicer ni postala posebno popularna, toda Puccini se je zdelo zelo primerna za operni libreto. V času, ko je «Tosca» nastala, je bila tematična operno revolucionarna, ni pa Puccini dela samega oblikoval kot revolucionaren umetnik temveč kot umetnik-psiholog. Kljub temu je komponist ponazoril v operi resnični teraz dober ter poddal žive karakterje in individualne usode.

Dejanje se razvija v Rimu 1.

1800, ko so rimske ječe polne oseb, ki vidijo v Napoleonem napredovanju osvoboditev izpod Bourbonov. Šef policije Scarpia pa si zelo prizadeva, da štiti red... Da je na sceni, ki jo je napravil Nicola Benois, opera polno zaživela, je v veliki meri zasuga režiserja Giacra Becherja, ki je poskrbel, da se izvajalci na odru ves čas smiselno gibljejo, ne da bi zapadali v kako pretiravanje. Vloge zahtevajo v tej operi poleg brezpopojnega tehničnega znanja ne samo izredno veliko prirodno moč temveč tudi igralško mnogo čustvene polnosti, izrazne darovitosti in široke oblikovalne sposobnosti. Lahko rečemo, da so vsem tem zahtevam ustregli tako Orianna Santunione («Tosca») kakor Ruggero Bondino («Cavaradossi») in Antonio Boyer («Scarpia»).

Zlasti pevsko bo tu na prvo mesto postavili tenorista, ki ima ne samo dovolj lep temveč obenem zelo močan glas ter pevec z njim še posebno v visinah posušen sigurno manevira. Na dostojni umetniški rami je bilo tudi petje protagostike, katere glas je v nižjih legah močno za temenjen. Težki vlogi Scarpie pa je bil njen nosilec prav tako popolnoma dorasel. V manjših vlogah so uspešno sodelovali Enzo Viaro, Giorgio Giorgetti, Raimondo Bottegelli, Eno Mucchinetti, Vito Susca in Alessandro Poddobnik. Glasbeno je predstavlo zanesljivo vodil Pierluigi Urbini; tu in tam pa je bil morda orkester nekoliko preglasen (lah-

ko je to vtis samo na nekaterih mestih v gledališču). Zbor je pod vodstvom Alda Danielija brezhibno opravil svojo nalogo. Prva ponovitev bo v nedeljo popoldne, medtem ko je danes zadnja predstava «Smehljaja pod vnožnjem lestev».

PARIZ, 15. — Francoski pisatelj Jean-François Steiner, žid, čigar oče je umrl v Auschvitzu, se je poročil z unkinjo nemškega maršala von Brauchitscha, binsega vrhovnega poveljnika nemške vojske pod Hitlerjem. Steiner je napisal knjigo «Treblinka» (taborišče, kjer je bilo pokončanih 700.000 židov). Brauchitsch je poveljeval nemški ofenzivi v Rusiji 1941.

Slovenska akademija znanosti in umetnosti je v svojih Razpravah (Razred za matematične, fizikalne in tehnične vede) izdala krajšo razpravo, ki jo je napisal madžarski univ. prof. Charles Polenszky. Razprava z naslovom Nekaj vprašanj okrepitve procesov kemijejske tehnike je napisana v francosčini s kratkim povzetkom v slovenščini.

NEW YORK, 17. — Yul Brynner ter režiser Buzz Kulik sta udom, da filmsko obdelata študentskega romana iz leta 1941 z naslovom «Films Danube» in to z namerjo Bismarcka. Slavniki nemški kancler bo protagostist najmanj enega filma, morda pa tudi cela serije filmov.

## KONSTANTIN SIMONOV

# Ne rodijo se kot vojaki

Konstantin Simonov (rojen leta 1915 v Petrogradu) je ruski pesnik, dramatik in predvsem prozaič. Čeprav se je uveljavil s poezijo, pa se v zadnjem času posveča predvsem prozi. Ko je bil med zadnjo vojno vojni snovnik, so nastale njegove prve vojne povesti in krajsa dela, po vojni pa je lotil vojnih romanov, med katerimi je zadnji Ne rodijo se kot vojaki. Ta obširen roman smo v izdaji založniškega zavoda Borec in v prevodu Aleksandra Skaze dobili zdaj tudi v slovenščini.

Literarna dela sodobne ruske književnosti, ki zajemajo snov iz zadnje vojne, poznamo zlasti iz prvih povojnih let. Takrat smo jih nekaj prevedli tudi v slovenščino, vendar je dela kakega poljskega avtorja, ki je bil v slovenskih bralcev niso bila deležna. Spominjamo se, da vsaj večina od njih ni prikazovala resničnih ljudi, temveč neke namisljene junake, da so pisatelji v njih ostali pri črno-beli slikanju, da so pretirano opisovali zunanje dopodke, skratka, da to niso bila zrela umetniška dela temveč bolj ali manj reportažno pisani teksti brez kake posebne umetniške vrednosti. Zato bo marsikdo skeptično vzel v roke tudi roman Konstantina Simonova, ki smo ga zdaj dobili v slovenskem prevodu. Res je, da je že zalobda dela na pot zapisala, da bi od Simonova pri obravnavi zanimive in občutljive snovi morda upravičeno pričakovali nekoliko večje nestrionalne ustvarjalne drznosti v razkrovanju družbenega dogajanja in prikazovanju usod posameznikov. Res, tega pogrešamo. Toda Simonov je s tem svojim romanom napravil vendarle velik korak naprej in je napisal delo, ki utegne postati preokret, čeprav precej pozno, v sodobni sovjetski literaturi s tematiko zadnje vojne. Pisatelj namreč ni šlo toliko za prikaz dogodkov temveč ljudi. Zato tekst Ne rodijo se kot vojaki ni vojni roman, kot pa sicer običajno poznamo, ni roman o vojnih dogodkih, temveč je to roman o ljudeh v vojni. Seveda se v tem tekstu Simonov ni povpel nad poprečje in ni ustvaril močnega, umetniško doganega dela, ki bi nas posem prepričalo in osvojilo. Tako niti v sami pripovedi, niti v formi Simonov ni prekoratil standardnih okvirrov sodobne ruske proze. Toda kljub temu ima njegov roman mnoge

značilnosti, ki vendarle precej pomenijo in ki so vsaj za slovensko književnost tako pomembne, da jih velja pri romanu posebej poudariti.

Roman pripoveduje o zgodbinah in usodah več ljudi. V ospredju pripovedi je kot glavni junak romana divizijski komandant general Serpilin, ki je bil nekaj let v taborišču, pa so ga tik pred začetkom vojne izpustili. Rehabilitirali so ga, mu vrnilli generalški čin in zdaj je komandant divizije v bojih pred Stalingradom. Kjer Sovjeti obkoljujejo nemško armadno skupino. Sredni dojev ga pokličejo v Moskvo. Še ni, ni umira v bolnici. Ob tej priliki se vrača v svojih posmrtljenem, ki ga je v istem času, ko je bil v zaporu, zadržal ter jamo obsojil. Zdej ni čas za reševanje družinskih problemov. Toda ko Serpilinu šena umre, prisili general svojega pastorka, da se iz zaledne enote, v kateri se skriva, lovi na fronto, kjer kasneje tudi pade. Sedna pa pisatelj na prek 600 straneh romana slika tudi usode drugih ljudi. Med njimi zlasti življenje vojaške zdravničarice Tanje Ovsjanikove, ki je bila pri partizanih težko ranjena, pa so jo v letalom prepeljali v Moskvo. Tu zdaj okreva, se sreča nedanji znanec Serpilinom ter ga zaprosi, da jo vzame na fronto, ker ne mara v kako zaledno bolnišnico. Na fronti pa se spopada s kapitanom Sincovom, katerega žena se je kot partizanka borila z njo ter tudi padla. Ko je Sincov težko ranjen, se stiketa poročita.

V okviru teh dveh zgodbin prikaza usod celo vrste drugih ljudi, predvsem oficirjev na fronti, je prikazan usodni čas konec leta 1942 in v začetku leta 1943, ko se je vojna sreča ponovno okrenila. In usode ljudi v njem. Teh ljudi pa pisatelj ne slika kot junake, kot kake nesmrtnih heroje, temveč kot navadne ljudi, ki se sicer bore za svojo domovino, ki pa se vendar boje smrti, ki trpe, sočustvujejo, se vsele, skratka kot ljudi s svojimi osebnimi problemi in težavami. Res je sicer, da pisatelj včasih pero uhaja v poetičneje osebe, ki jih prikazuje, da včasih ljudi slika kot nezrelejške, brezosebne figure.

Tudi okoliščina, da je glavna osebnost romana človek, ki je bil v taborišču, kaže na pisateljevo iskreno prizadevanje v prikazovanju resnične stvarnosti. Pisatelj torej ne skriva preteklosti in ne zatiska oči pred žalostnimi Stalina in tedanjega nadvladajočega vodstva. Na njegovo računarska tudi kritiko nepriljubljenosti sovjetske armade v usodnem letu 1941, ko je zaradi zuppanja v nenapadnost Nemcem padlo ali bilo ujetih na milijone vojakov. Simonov tudi ne skriva skrajno tetavnih razmer med vojno, ko so stari ljudje in otroci morali trdo delati in zbirati ob velikem pomankanju v tehkih razmerah. Tako torej ne skrivamo prikaz resničnih ljudi temveč tudi prikaz resničnih razmer v času vojne predstavlja, ki pisateljevo pogumno dejanje, ki pomeni preokret v sodobni ruski književnosti. Kljub temu, da vojni roman Ne rodijo se kot vojaki ni tako veliko delo, pa ima v literarnem med tiste sodobne, ravnostvarstve, ki jih ne moremo prezreti. Delo pa je tudi namo dovolj zanimivo, saj obravnava dogodke na fronti in v letalstvu (pred Stalingradom), v Moskvi, generalstvom, ki pri Stalinu in tako nikomur, ki bo knjigo vzel v roke, tega se bo žal. Če pa bo upriscoval in posebnosti tega dela, pa je toliko manj.

A. R.

SL. RA.



Vreme včeraj: najvišja temperatura 5,9, najnižja 3,6, ob 19. uri 4 stopinje...

Tržaški dnevniki

Danes, SOBOTA, 16. decembra Albinia Sonce vzide ob 7.39 in zaton ob 16.22...

SEJA DEŽELNEGA SVETA

Zaključek splošne razprave o deželnem obračunu in proračunu

Skupno je posejlo v razpravo 32 svetovalec - Včeraj so spregovorili komunista Pellegrini, socialist Moro ter demokristjana Romano in Ribezzi

Včeraj so v splošni razpravi o obračunu za leto 1966 in o obračunu za leto 1968 spregovorili še štiri svetovalci...

Prvi je včeraj spregovoril demokristjan Romano. Poudaril je, da je vsa pozicija očitala odboru, da ni videti še nikjer učinkov deželne delovanja...

Komunist Pellegrini je obravnaval gospodarsko in socialno politiko deželnega odbora in večine leve sredine. Rekel je, da je bistvo te politike povečanje proizvodnosti...

Politična za spodbujanje proizvodnosti bi morala pokazati določene snodve, če bi se obnesla. Podatki o zaposlitvi, ki se krči, in o izseljevanju, pa zopet kažejo, da se je tudi ta politika izjalovila.

V zvezi s krizo tržaškega gospodarstva je Pellegrini dejal, da so iskali rešitve, ki ne morejo zadovoljiti. Namesto da bi okrepili zdravno industrijo, omogočajo razvoj za sebe, kar kaže načrt za gradnjo Grandi Motori...

PROSLAVA PINKA TOMAŽIČA IN TOVARIŠEV

Govorili bodo Silvano Baccich, Lojze Abram in prof. Monfalcon.

darstva je Pellegrini dejal, da so iskali rešitve, ki ne morejo zadovoljiti. Namesto da bi okrepili zdravno industrijo, omogočajo razvoj za sebe, kar kaže načrt za gradnjo Grandi Motori...

Socialist Moro, ki je spregovoril za Pellegrinijem, je dejal, da bi stvo v tej razpravi niso obračunski ostanki, pravni se je razprava v glavnem sukala okrog njih, marveč politika leve sredine, to je sodelovanje med socialisti in demokristjani...

V osrednji je bilo vprašanje, kdo je za levo sredino in kdo je proti. Desnica je uporabljala v razpravi Malagodičeva gesla, levica pa je govorila o splošnih političnih vprašanjih tudi v vsedravnem mediju...

Zadnji je spregovoril t.i. Spacchini, ki je naglasil doprinos tržaške hranilnice na vseh področjih ekonomskega življenja, kar je prišlo do razraza zlasti v prvih povojnih letih, ko se je Trst pričel obnavljati in dvigati iz vojnih ruševin...

632 milijonov prispevka za razvoj industrije

Tehnično posvetovalni odbor za financiranje industrijskih podjetij, ki je bil ustanovljen na podlagi deželnega zakona št. 25 iz novembra 1965, je imel v enem letu 12 sej pod predsedstvom odbornika za industrijo in trgovino Marpillera...

kel je, da to vprašanje ni lahko, ker se tudi krajevne ustanove, katerim so namenjeni prispevki na podlagi deželnih zakonov, borijo z raznimi težavami. Pri tem je treba upoštevati tudi pomankljivosti v tehničnih uradih, ki nadzirajo razna dela...

Sestanek delavcev DZ na sedežu PSU

Na sedežu PSU v Ul. Flavija je bil sestanek delavcev Delavskih združenj, vpisanih v socialistično organizacijo v podjetju. Izvolili so za vodjo podstveni odbor, v katerem so Elio Padovani, Giovanni Foglietti, Lucio Benati, Claudio Ramasetter, Luciano Flego, Giuseppe Capella in Ervino Torrello...

SEJA TRŽAŠKEGA OBČINSKEGA SVETA

Nadaljevanje razprave o proračunih in o petletnem finančnem načrtu

Računajo, da se bo razprava končala prihodnji petek z glasovanjem o proračunu

Tudi na sinočnji seji tržaškega občinskega sveta se je nadaljevala razprava o občinskih proračunih za letošnje in prihodnje leto ter o petletnem načrtu. Diskusija je bila precej zavlekla in nekateri svetovalci, ki bi morali govoriti, sploh niso prišli na vrsto...

Kar se slišalo v krogu same KD je šibke kritike, če izvzememo svetovalca Ginaldiča. Vsekarer nosi KD glavno odgovornost za položaj v deželi. Kar se socialistov tiče, jim je tudi primanjlovalo poguma...

NA TRGOVINSKI ZBORNICI

Slovesna proslava 125-letnice Tržaške hranilnice

Zavod šteje 66,5 milijarde lir denarnih vlog V Trstu nova «Družba za industrijski tranzit»

V glavni dvorani trgovinske zbornice so sinoči slovesno proslavili 125-letnico Tržaške hranilnice. Slovesnosti so se udeležili najvišji predstavniki oblasti, med njimi predsednika deželnega sveta in deželnega odbora, generalni vodni komisar, predsednik pokrajinske uprave, tržaški župan in številni predstavniki gospodarskega in poslovnega sveta iz dežele Furlanije-Juljske krajine ter sorodniki bančnih organizacij iz vse Italije...

Ob začetku seje, ki se je začela s polurno zamudo zaradi odsotnosti svetovalec, so občinski svetniki odgovorili na vprašanje nekaterih svetovalec. Tako je odbornica Farugana odgovorila na zadevno vprašanje svetovalca Morpurga glede otroških vrtcev, zaradi česa ne more letos obiskovati občinske vrtnice 700 otrok...

Pretepla ga je za zabol z nožem Niso znani razlogi, ki so 47-letnega Jugoslava Djordža Vučinića z Reke privedli do tega, da je včeraj okrog 14. ure potegnil nož in zahrbito zabolil 31-letnega trgovca grškega državljanja Aristida Gerakoulakosa, ki stane pri družini Zaccocci v Ul. Canuti 29. Do ne ljubeča dogodka je prišlo v prvih popoldanskih urah v Ul. Geppa v bližini hotela «Italia»...

632 milijonov prispevka za razvoj industrije

Tehnično posvetovalni odbor za financiranje industrijskih podjetij, ki je bil ustanovljen na podlagi deželnega zakona št. 25 iz novembra 1965, je imel v enem letu 12 sej pod predsedstvom odbornika za industrijo in trgovino Marpillera...

SINOČI V KULTURNEM DOMU

Izčrpno predavanje o razvoju koprškega pristanišča

Letos 1.000.000 ton prometa. Potrebno sodelovanje med pristanišči na severnem Jadranu

V mali dvorani Kulturnega doma je bilo sinoči napovedano predavanje o Koprju in njegovih perspektivah po otvoritvi železnice. Predavatelj, namestnik generalnega ravnatelja podjetja «Luca Koper» in republiškega poštovnega Egora Princiča in druge goste, med temi vodjo razvojno-planskega urada za gospodarstvo pri občinski skupščini Koper Branka Magajno...

Važna novica za bivše partizane

Pokrajinski odbor partizanskega združenja ANPI nam je poslal v objavo naslednje sporočilo, ki bo prav gotovo zanimalo bivše partizane. Sporočilo se glasi: «Obrambni minister Roberto Tremeloni je glede na zakonski predlog za določitev novega potrebnege proračuna priznanje kvalifikacije partizanov predelal v skladu z zakonom...»

Strokovnjak Princič je nato podal izčrpen pregled razvoja koprškega pristanišča od njegove usposobitve za mednarodni promet pred 10 leti, do danes, ko se laka pripravlja da do konca leta doseže 1.000.000 ton prometa. Govornik se je nato zadržal ob industrijskih dejavnostih in načrtih za bodoči razvoj pristanišča in nekaterih potrebnih specializacij in sodelovanja med severnjanskimi pristanišči, katerim čedalje bolj grozi

SEJA TRŽAŠKEGA OBČINSKEGA SVETA

Nadaljevanje razprave o proračunih in o petletnem finančnem načrtu

Računajo, da se bo razprava končala prihodnji petek z glasovanjem o proračunu

Tudi na sinočnji seji tržaškega občinskega sveta se je nadaljevala razprava o občinskih proračunih za letošnje in prihodnje leto ter o petletnem načrtu. Diskusija je bila precej zavlekla in nekateri svetovalci, ki bi morali govoriti, sploh niso prišli na vrsto...

Počastitev padlih borev v Čedadu

V nedeljo bo obletnica ustrele v osemih partizanov, ki so jih ustrelili leta 1944 na športnem igrišču v Čedadu. Na pobudo ANPI in čedajske občinske uprave bodo počastili spomin padlih. Uradni govor bo imel poslanec Fermo Solari, član vsedravnega predsedstva ANPI. Počastitve se bodo udeležili učenci in dijaki ter odposlanci vojaških združenj. Oblasti in predstavništva se bodo zbrala ob 10. uri pod občinsko zlobo v Čedadu.

SEJA POKRAJINSKEGA SVETA

Odobritev številnih upravnih sklepov

Pokrajinski svet je na sinočnji seji odobril vrsto sklepov finančnega značaja, med temi sklepe o denarni podpori gledališču Verdi, centru «Prijateljski telefon» in sklep o podelitvi 1.070.000 lir raznim podpornim ustanovam tudi zasebnega značaja. Komunistična svetovalca Weissova je med razpravo izjavila, da se bo njena svetovalska skupina vzdržala glasovanja, ker pokrajinski prispevek raznim podpornim ustanovam, med katerimi je mnogo ustanov konfesionnega značaja, ne reši pretečega vprašanja podpor prizadetim in ker ni mogoče imeti vplogleda v administracijo raznovrstnih ustanov in zvedeti, v kakšne svrhe porabijo denarne prispevke...

Danes Enalotto

Osrednje vodstvo Enalotto spodi, da bo natečaj Enalotto št. 49, ki bi moral biti 9. decembra, danes, 16. decembra.

CASINO PORTOROŽ JUTRI ZVEČER, 17. DECEMBRA

PLESNI VEČER Z modno revijo 1968

FAINI ZA NA MORJE PERILO «LA CASTELLANA»

MEDNARODNE ATRAKCIJE ROULETTE - BACCARÀ

«Gore - nujno dopolnilo našega življenja»

Sinoči je v Gregorčičevi dvorani v Ul. Geppa 9 prof. T. Vraber predaval o temi «Čvetje in podoba iz Juljskih Alp».

Tržaški planinci na splošno zelo dobro poznajo večičastno zelo gorstva, ki se vleče od doline Klekance do Blejskega jezera. Prof. Vraber pa je prilegnil pozornost številnih slušateljev zlasti zato, ker je pokazal bogastvo naše alpske flore. Diapozitive, ki so prikazali in sliki predavateljevo besedo, so pričali o prizadevnosti prof. Vrabra na področju, ki ga naši planinci, ki sicer pogosto zahajajo v gore, ne čutijo in cenijo vedno tako, kot bi bilo treba.

V družstvu «I. Cankar» proslava pisatelja

Sinoči so v okviru petkovih večerov imeli v sentjakobskem restoranskem društvu «I. Cankar» proslavo velikega pisatelja, čigar imena nosi društvo. Prisilnostni govor o Cankarju je pripravil član društva prof. R. Rauber, je prebral mladinec I. Verč, ki je tudi podal odločeno iz Cankarjevega spisa «Moje člani dramskega odra P. d. I. Cankar, in sicer S. Perlo in K. Šušb v prizoru izdaje Cankarjevega «Obiska» ter S. Verč ki je zelo učinkovito podal iz Cankarjeve «Lepe Vede» odločeno «Mrua pripoveduje». Na sporedu je bil tudi film, ki prikazuje življenje in delo Cankarja.

Razgovor o gledališču v časnikarskem krožku

Drevi ob 17. uri v Časnikarskem krožku na Korzu Italija 12 predsednik stalnega gledališča dr. Guido Botteri poročal o dejavnosti gledališča. Predstavil bo tudi prof. Ozalca Costo, ki bo govoril o svoji režiji «Kralja Ojdpas grškega tragika Sofokleja, ki ga sedaj igrajo v gledališču. Navzoči bodo tudi igralci.

SEJA TRŽAŠKEGA OBČINSKEGA SVETA

Nadaljevanje razprave o proračunih in o petletnem finančnem načrtu

Računajo, da se bo razprava končala prihodnji petek z glasovanjem o proračunu

Tudi na sinočnji seji tržaškega občinskega sveta se je nadaljevala razprava o občinskih proračunih za letošnje in prihodnje leto ter o petletnem načrtu. Diskusija je bila precej zavlekla in nekateri svetovalci, ki bi morali govoriti, sploh niso prišli na vrsto...

Počastitev padlih borev v Čedadu

V nedeljo bo obletnica ustrele v osemih partizanov, ki so jih ustrelili leta 1944 na športnem igrišču v Čedadu. Na pobudo ANPI in čedajske občinske uprave bodo počastili spomin padlih. Uradni govor bo imel poslanec Fermo Solari, član vsedravnega predsedstva ANPI. Počastitve se bodo udeležili učenci in dijaki ter odposlanci vojaških združenj. Oblasti in predstavništva se bodo zbrala ob 10. uri pod občinsko zlobo v Čedadu.

SEJA POKRAJINSKEGA SVETA

Odobritev številnih upravnih sklepov

Pokrajinski svet je na sinočnji seji odobril vrsto sklepov finančnega značaja, med temi sklepe o denarni podpori gledališču Verdi, centru «Prijateljski telefon» in sklep o podelitvi 1.070.000 lir raznim podpornim ustanovam tudi zasebnega značaja. Komunistična svetovalca Weissova je med razpravo izjavila, da se bo njena svetovalska skupina vzdržala glasovanja, ker pokrajinski prispevek raznim podpornim ustanovam, med katerimi je mnogo ustanov konfesionnega značaja, ne reši pretečega vprašanja podpor prizadetim in ker ni mogoče imeti vplogleda v administracijo raznovrstnih ustanov in zvedeti, v kakšne svrhe porabijo denarne prispevke...

Danes Enalotto

Osrednje vodstvo Enalotto spodi, da bo natečaj Enalotto št. 49, ki bi moral biti 9. decembra, danes, 16. decembra.

CASINO PORTOROŽ JUTRI ZVEČER, 17. DECEMBRA

PLESNI VEČER Z modno revijo 1968

FAINI ZA NA MORJE PERILO «LA CASTELLANA»

MEDNARODNE ATRAKCIJE ROULETTE - BACCARÀ

GLASBENA MATICA - TRST

DANES, 16. decembra 1967 ob 20.30 v Kulturnem domu

Koncert srednje glasbene šole «Ivan Matetič-Ronjgov» z Reke

Sodelujejo orkester, godalni kvartet in solisti

Dirigent: IVAN PENEL

Izvajana bodo dela naslednjih avtorjev: Beethoven, Chopin, Matetič-Ronjgov, Beriot, Gotovac, Prek, Haydn, Golttermann in Mozart.

Prodaja vstopnic eno uro pred začetkom koncerta pri blagajni Kulturnega doma.

Slovensko gledališče v Trstu

Kulturni dom Marija Holkova «PEPELKA» (Pravljena igra v štirih dejanjih)

Prevodel: Joško Lukeš Scenograf: Demetrič Čej Koreograf: Adrijan Viles Glasba: prof. Karel Boštjančič Režiser: JOŽKO LUKES

PNONIVITE: v nedeljo, 17. dec. ob 16. uri.

V nedeljo, 17. decembra ob 20.30 v kino dvorani v BAZOVICI

Jaka Stoka «Anarhist» (Burka v dveh dejanjih)

Prodaja vstopnic vsak dan od 12. do 14. ure eno uro pred pričetkom predstav pri blagajni Kulturnega doma; ob nedeljah in praznikih samo eno uro pred pričetkom predstav. Rezervacije na tel. 734255.

Danes, 16. t. m. ob 20. uri v PIRANU

Luigi Pirandello «SAJ NI ZARES»

SLOVENSKI KLUB priredi v torek, 19. decembra ob 20.30

VEČER SLOVENSKE KNJIGE OB IZIDU JADRANSKEGA KOLEDARJA 1968

Sodelovalci bodo predstavniki Prešernove družbe, Mohorjeve družbe, Mladinske knjige in Založništva tržaškega tiska. Vljudno vabljani člani in prijatelji kluba.

V nedeljo, 17. decembra, ob 9. uri, bo v Gregorčičevi dvorani - Ulica Geppa 9.

OBČNI ZBOR ZVEZE MALIH POSESTNIKOV

Dnevni red: Izvolitev predsedstva Poročilo predsednika Poročilo tajnika Diskusija Sklepa resolucija Izvolitev odbora Razno

VEČERJAV - danes

ROJSTVA, SMRTI IN POROKE Dne 15. decembra 1967 se je v Trstu rodilo 9 otrok, umrlo pa je 15 oseb.

UMRLI SO: 49-letna Daniela Cerameli, 78-letna Stefania Lagoj vd. Bratina, 92-letna Luigina Grego vd. Tessari, 81-letni Guiseppe Cirielli, 69-letni Adolfo Micheli, 62-letni Dante Terenzi, 70-letni Attilio Presnel, 68-letni Mario Pless, 84-letna Orsola Musina vd. Brach, 75-letni Felice Pertot, 81-letna Andrea Colarich, 80-letna Clelia Risergeri vd. Barbalonga, 75-letna Maria Nadina Cor. Campagna, 81-letni Giuseppe Mueller, 69-letni Ottone Pol. lej.

NOCNA SUZBA LEKARN (Od 11. do 17. dec. - od 19. do 18.30)

All'Angelo d'oro, Goidonijev trg 8; Cipolla, Ul. Belgiojoso 4; Marchio, Ul. Ginnastica 44; Miani, Miramarski dvorec 117 (Barkovlje).

NAROCNINA ZA LETO 1968 BO NASLEDNJA:

Letna naročnina Lir 8.100.- šestmesečna naročn. » 4.400.- trimesečna » » 2.250.- mesečna » » 800.-

Mali oglasi

ODDAJAMO vpeljano cvetličarstvo. Tel. 41511.

Darovi in prispevki

Nameste cvetja na grob pok. Fracca Dolea daruje Vlada Martelanec 1000 lir za Dijsko matico.

ROZALJA FURLAN vd. KOCMAN

Pogreb drage pokojnice bo danes, 16. t. m. ob 15. uri iz nise žalosti v Praprotnu na šempoljsko pokopališče. Zaljubljeni otroci Pepl, Roža, Marija, Marjeta in Hilarij, zet Albin, vnuki in nečaki Praprotn, 16. decembra 1967

Prosvetno društvo Igo Gruden iz Nabrežne vabi na večer

«IGO GRUDEN IN NAŠA OBALA», ki bo v nedeljo, 17. t. m. ob 16.30 v društvenih prostorih. Sodeloval bo pevski zbor «Fanteje izpod Grmade». Dvorana bo ogrevana.

BOŽIČNA in NOVOLETNA VOŠČILA

v bogati izbiri dobite v tržaški knjigarni Ulica sv. Franciška 20 Tel. 61-782

Razna obvestila

Danes 16. t. m. ob 20.30 bodo mentorantje Irgovske akademije in detinj. 1987 proslavili 10-letnico maturo na skupni večerji pri Dolencu na Proseku. Prisotnost obvezna!

Gledališča

Verdi Drevi bo v gledališču Verdi ob 20.30 za abonma C za vse rede zgodnja predstava opere «Il sorriso al pianto» di G. Scarlatti. Antonia. Biala. Zasedba bo ista kot prvič. Nadaljuje pa se tudi prodaja vstopnic za drugo predstavo opere «Tosca», ki bo jutri ob 16. uri za abonma D za vse rede.

Slovensko gledališče

Danes, v soboto ob 20. uri gostovanje v Piranu s Pirandellovo komedijo «Saj ni zares». Jutri, v nedeljo ob 16. uri pravljenja Jaka Marjete «Pepeleka» v Kulturnem domu; ob 20. uri burka Jaka Stoka «Anarhist» v kino dvorani v Bazovici.

Kino

Nazionale 15.30 «Agente 007 si vive solo due volte» Technicolor. Neprkosive. James Bond (Sean Connery). Film po knjigi Iana Fleminga. Excelsior 16.00 «Piano, piano, non farti sentire» Technicolor. Claudia Cardinale, Tony Curtis, Sharon Tate, Robert Webber. Režija Martin Ransohoff.

Fenice 15.30 «Il 13. uomo» Technicolor. Michael Piccoli, Gerard Blaine. Režija Harry Saltzman. Prepovedano mladini pod 14. letom. Eden 16.00 «Mal d'Africa» Technicolor. Realiziral Stanes Nievco. Prepovedano mladini pod 14. letom. Graficiele 16.00 «Julie, perché non vuoi?» Technicolor. Julie Christie, Leslie Phillips, James Robertson.

Ritz (Ul.ica San Francesco str. 10) 16.00 «Il clarinetto» Technicolor. Za glavni film, Jerry Lewis, Harold J. Stone, Charlie Callas, Buddy Leece. Režija Jerry Lewis. Alabarda 16.30 «Loia Cola» Technicolor. Lola Falana, Western. Filodrammatico 16.30 «La dama di Beirut» Technicolor. Sara Mantler. Prepovedano mladini pod 18. letom.

Moderno 16.00 «I violenti di Rio Barba» Technicolor. Western. Rex Barker. Cristallo 16.30 «Coipo su coipo» Technicolor. Cinemascope. Frank Sinatra. Garibaldi Danes poetek Jutri ob 16.30 «Il figlio di Django» Technicolor. Gabriele Tinti.

Capitol 15.30 «L'avventuriero» Technicolor. Anthony Quinn, Rita Hayworth, Richard Johnson. Aurora 16.30 «La calda predas» Jane Fonda, Peter McKinley, Michel Piccoli. Režija Roger Vadim. Prepovedano mladini pod 18. letom. Astoria 16.00 «Il boia scarlatto» Technicolor. Mickey Hargitay. Prepovedano mladini pod 18. letom. Impero 16.30 «El Dorado» Technicolor. Western. Clint Eastwood. Astror 16.30 «E venne la notte» Technicolor. Henry Fonda. Vittorio Veneto 16.00 «Matchless» Technicolor. Patrick Neal, Ira Fürstberg. Prepovedano mladini pod 14. letom.

Ideale 16.00 «Da 077 intrigo a Lisbona» Technicolor. Maritza Tolo Fernando, Daniel Calvi. Abbazia 16.00 «Scandalo al sole» Technicolor. Troy Donahue, Richard Egan, Sandra Dee. Prepovedano mladini pod 16. letom.

Ob odhodu na zimovanje 26. t. m. SPDT organizira smučarski izlet v Kranjsko goro. Vpisovanje se danes v Ulici Geppa 9-II. Udeleženci zimovanja so naproseni, da plačajo celotni znesek čimprej v Ul. Geppa 9-II.

SPDT javlja, da je na razpolago še sedem mest za zimovanje v Kranjski gori.

Ob odhodu na zimovanje 26. t. m. SPDT organizira smučarski izlet v Kranjsko goro. Vpisovanje se danes v Ulici Geppa 9-II. Udeleženci zimovanja so naproseni, da plačajo celotni znesek čimprej v Ul. Geppa 9-II.

SPDT javlja, da je na razpolago še sedem mest za zimovanje v Kranjski gori.

Ob odhodu na zimovanje 26. t. m. SPDT organizira smučarski izlet v Kranjsko goro. Vpisovanje se danes v Ulici Geppa 9-II. Udeleženci zimovanja so naproseni, da plačajo celotni znesek čimprej v Ul. Geppa 9-II.

SPDT javlja, da je na razpolago še sedem mest za zimovanje v Kranjski gori.

Ob odhodu na zimovanje 26. t. m. SPDT organizira smučarski izlet v Kranjsko goro. Vpisovanje se danes v Ulici Geppa 9-II. Udeleženci zimovanja so naproseni, da plačajo celotni znesek čimprej v Ul. Geppa 9-II.

SPDT javlja, da je na razpolago še sedem mest za zimovanje v Kranjski gori.

Ob odhodu na zimovanje 26. t. m. SPDT organizira smučarski izlet v Kranjsko goro. Vpisovanje se danes v Ulici Geppa 9-II. Udeleženci zimovanja so naproseni, da plačajo celotni znesek čimprej v Ul. Geppa 9-II.

SPDT javlja, da je na razpolago še sedem mest za zimovanje v Kranjski gori.

Ob odhodu na zimovanje 26. t. m. SPDT organizira smučarski izlet v Kranjsko goro. Vpisovanje se danes v Ulici Geppa 9-II. Udeleženci zimovanja so naproseni, da plačajo celotni znesek čimprej v Ul. Geppa 9-II.

SPDT javlja, da je na razpolago še sedem mest za zimovanje v Kranjski gori.

Ob odhodu na zimovanje 26. t. m. SPDT organizira smučarski izlet v Kranjsko goro. Vpisovanje se danes v Ulici Geppa 9-II. Udeleženci zimovanja so naproseni, da plačajo celotni znesek čimprej v Ul. Geppa 9-II.

IZPRED KAZENSKEGA SODIŠČA

# Sodniki izrekli številne obsodbe proti udeležencem oktobrskih demonstracij

## Nekaj obtožencev so oprostili zaradi pomanjkanja dokazov

Po sedemurnem posvetovanju so sodniki tržaškega kazenskega sodišča (predsednik Corsi, tožilec Brenči, zapisnikar Striploli) izrekli rozsodbo v zvezi z znameniti dogodki 8. oktobra 1966, ko so tržaški delavci in sploh vsi občani protestirali proti sklepom CIPE, sklepi, ki so v bistvu pomenili konec ladje-delniške dejavnosti v Trstu.

Kot smo že poudarili, je nedavni proces, katerega obravnavamo, potekal v dokaj čudnih pogojih. Na eni strani je šlo za obtožence, ki so nastopili na ulicah in trgih zaradi plemenitih razlogov, ker so oboje vladno politiko, na drugi strani pa so na istem procesu obtožili ljudi, ki se niso mogli sklanjati na podobne razloge, temveč so sledili samo svojim osebnim prevratnim nagibom. Posledica tega razdaja nagiba je bilo razdeljanje krova «ACL» pri Sv. Jakobu. V tem primeru ni šlo za dejanje, ki bi bilo povezano s splošno razdajno akcijo, ki jo je tržaško delavstvo, in sploh tržaško prebivalstvo, sprožilo v okviru glavne protestne akcije.

Menimo, da je sodišče v določeni meri upoštevalo nekateri značilni dogodki iz analskega razdaja, ki niti niso žele, da je javni tožilec zahteval za obe skupini obtožencev zelo hude kazni. Skupna kazen je znašala namreč okoli 56 let zaporov (32 let zaporov in 24 let priprave).

Medtem ko je javni tožilec zahteval izredno hudo kazno za obtožence, je med glavni obtožencev druge skupine, se pravi tistih mladeničev, ki so sodelovali pri puščanju krova «ACL» pri Sv. Jakobu.

Včeraj zjutraj sta spregovorila še dva odvetnika in tako, nato so sodniki odšli v posvetovalnico, kjer so ostali do 18.30. Šele potem je predsednik sodišča dr. Corsi prebral rozsodbo.

V rozsodbi je rečeno, da sodišče smatra Baldasa, Cragolinia, Ferraria, Longhija, Mitrija, Nicolinija, Mahorčiča, Persegia, Petronia, Potossija, Sandrija, Scoria, Vatto, Stringoneja, Zobca, Grossa, Simeoneja, Grattagliana, Calicija, Colosija, Vecchieta, Bonina, Vidussija, Debernardija za krive prekrška prevratnega zborovanja. Nadalje je sodišče spoznava Baldasa, Ferraria, Persegia, Petronia, Potossija, Scoria, Stringoneja, Zobca, Simeoneja, Nicolinija, Grossa, Vecchieta, Vidussa in Bonina za krive prekrška prevratnega zborovanja. Nadalje je sodišče spoznava Baldasa, Ferraria, Persegia, Petronia, Potossija, Scoria, Stringoneja, Zobca, Simeoneja, Nicolinija, Grossa, Vecchieta, Vidussa in Bonina za krive prekrška prevratnega zborovanja. Nadalje je sodišče spoznava Baldasa, Ferraria, Persegia, Petronia, Potossija, Scoria, Stringoneja, Zobca, Simeoneja, Nicolinija, Grossa, Vecchieta, Vidussa in Bonina za krive prekrška prevratnega zborovanja.

Na drugi strani pa so na istem procesu obtožili ljudi, ki se niso mogli sklanjati na podobne razloge, temveč so sledili samo svojim osebnim prevratnim nagibom. Posledica tega razdaja nagiba je bilo razdeljanje krova «ACL» pri Sv. Jakobu. V tem primeru ni šlo za dejanje, ki bi bilo povezano s splošno razdajno akcijo, ki jo je tržaško delavstvo, in sploh tržaško prebivalstvo, sprožilo v okviru glavne protestne akcije.

Menimo, da je sodišče v določeni meri upoštevalo nekateri značilni dogodki iz analskega razdaja, ki niti niso žele, da je javni tožilec zahteval za obe skupini obtožencev zelo hude kazni. Skupna kazen je znašala namreč okoli 56 let zaporov (32 let zaporov in 24 let priprave).

Medtem ko je javni tožilec zahteval izredno hudo kazno za obtožence, je med glavni obtožencev druge skupine, se pravi tistih mladeničev, ki so sodelovali pri puščanju krova «ACL» pri Sv. Jakobu.

## S SEJE OBČINSKEGA SVETA

### Miljska občina v socialnih in gospodarskih težavah

Pred pričetkom razprave o proračunu za leto 1968 - Kriza ladjedelnic Felzsej prizadeva 1.200 delovnih mest - Na 12.880 prebivalcev kar 3.500 upokojevcev

Na seji občinskega sveta, ki je bila v sredo 14. decembra, so obravnavali in utemeljili občinski proračun za leto 1968. Proračun, o katerem se bo na prihodnji seji začela razprava, predvideva skupno 178.808.993 lir dohodkov in 227 milijonov 798.042 lir izdatkov. Priljubljen je zaradi dodatnih davkov (40 milijonov 510.837 lir), z dravnim prispevkom (49.800.000 lir) in s posojilom (8.360.212 lir).

V primerjavi z letosnjim proračunom znaša del primanjkljaja za leto 1968, ki ga morajo kriti s posojilom, 5.312.344 lir manj, ker predvidevajo večje dohodke od stroškov.

Predloženi proračun ne prinaša takih sprememb in novosti, da bi lahko govorili o zboljšanju položaja. Tudi miljsko občino, kot skoraj vse občine v Italiji, tarejo gospodarske in finančne težave, ki jih ne more odpraviti le s finančno reformo krajevnih ustanov in s priznanjem njihove večje avtonomije. Občinske uprave so prisiljene namenjati posojila, da lahko izvedejo tista najlažja, toda posojila in obrestje so težavna, ker je občina je do sedaj najela steno za 130.792.600 lir posojilo, dolga ima še 87.777.556 lir.

Stroški za upravo osebje bodo prihodnje leto znašali skupo 156.680.000 lir. Miljske občinske uprave ima sedaj 74 službenecov, dva občinska zdravnik, občinsko babico in konzorcijsnega veterinarja.

V svojem poročilu je župan na kratko analiziral gospodarsko stanje v naši pokrajini, ki ne obetava nič dobrega. Zato je za občino brezposelnost, znižanje osebnega dohodka itd. V miljski občini so razmere še slabše. Po ukinitvi ladjedelnic Sv. Roka je bilo izgubljenih 600 delovnih mest, zaradi krize v ladjedelnicah Felzsej je zdaj v nevarnosti neposredno 500 delovnih mest, posredno pa 1200 da ne govorimo o posledicah krize, oziroma ukinitve delovnih mest v adrijski občini Sv. Marka. Pri tem pa je treba še poudariti, da v miljski občini ni nastal noben nov industrijski obrat. Medtem ko imajo v naši pokrajini industrijsko pristanišče isče nova zemljišča za gradnjo industrijskih obratov, je obsežno zemljišče pri Orehu še vedno nelokirano. Čistina Anquila, ki je na področju miljske občine dviga svojo produkcijo 350 upokojevcev. Maje so zares dobrih, toda ne plačuje občini niti lire davkov.

Mladina zapuška domači kraj in išče zaposlitve drugod. smrtnih primerov je več kot rojstev, izmed 12.800 prebivalcev miljske občine je 12.300 upokojevcev. Maje so zares dobrih, toda ne plačuje občini niti lire davkov.

Na kraji ne morejo priložiti bolnišnic in karabinjerji. Ponesrečenca so odpeljali v bolnišnico in ga nujno, s pridržano prognozo, sprejeli na nevrokirurški oddelki zaradi ran po celu, desnem sencu in tihniku, izbitja zgorajnih zob, udarcev po levi nogi, zloma leve roke in izgube spomina. Medtem so na kraju nesreče vse potrebne formalnosti opravili karabinjerji.

Vino in likerji plen tatu

Spričo bližajočih se praznikov se je neznanemu tatu zdelo umestno, da si priskrbi nekaj pijače, za veselo praznovanje. Predvčeršnjim poročil je zato s pomočjo vzvoda razbil žabico na vratih kleti 46-letnega geometra Guida Pesara iz Ul. Navali 19, se vstavlil v notranjost in pobral 10 steklenic raznih likerjev in zignih pijač ter 50 steklenic vina raznih vrst. Tat je nato zapustil klet in se nemoteno oddaljil.

Pesaro se je tatvine zavedel naslednjega jutra in odhitel na komisariat Starega mesta, kjer jo je prijavil. Povedal je, da je bila ukradena pijača vredna 60.000 lir.

Lazja zastripitev s hrano

Včeraj popoldne so s rešilnim avtom prepeleli v bolnišnico 22-letnega študenta Luigija Coano iz Ulice Revoltella 20 in ga pridržali na prvem medicinskem oddelku zaradi verjetne zastripitve s hrano. Coano je povedal, da je okrog ene ure ponoči v neki gostilni v središču mesta zaužil dva majhna z gobami obložena kruhka. Ponoči se je počutil slabo in je včeraj popoldne bil prisiljen zaprositi za zdravniško pomoč. Okreval bo v največ 10 dneh.

## Kino na Učincinah

predvaja danes, 16. t. m. italijanski western Eastmancolor - Cronoscope film:

# UNO SCERFFO TUTTO D'ORO

Igrajo: LOUIS Mc JULIAN, KATHELEEN PARKER in JACQUES BERTHER

## KINO «IRIS» PROSEK

predvaja danes, 16. t. m., s pričetkom ob 19.30 Technicolor film:

# LA TRUFFA CHE PIACEVA A SCOTLAND YARD

Igrajo: WARREN BATTY in SUZANNAH YORK

# Goriško-beneški dnevnik

SKLEP POKRAJINSKEGA ODBORA

## Na zborovanju županov z Goriškega bodo razpravljali o protosinhrotronu

Danes ob 18. uri debata za okroglo mizo o Doberdolu - Ukrepi pokrajinske uprave

Pokrajinski upravni odbor je na svoji zadnji seji poslušal najprej poročilo predsednika ter nato še enkrat proučil problem jedrskega pospeševalca, predvsem v zvezi s intervencijami in manifestacijami, do katerih je prišlo v zadnjem času, da bi pritegnili pozornost javnega mnenja in pristojnih oblasti do tega problema, da bi se ne opustilo niti ena, kar bi omogočilo izbiro Doberdolu v ta namen.

Odbor je že prej sprejel sklep, da bo sklical sestanek vseh županov z Goriškega, na katerem naj bi sprejeli soglasno stališče do tega problema, pri tem upoštevajoč, da je bila odložena splošna manifestacija, ki je bila prvotno dolžna za 12. decembra. Sklenili so, da bodo sklical tak sestanek županov v začetku januarja. Na sestanku bodo povabili tudi goriške parlamentarne in načelne stranke v pokrajinskem svetu. Do tega sestanka se bo pokrajinski odbor stalno zanimal za razvoj problema pri dozevanju dokončnega načrta, ki kaže nove zanimive možnosti.

Ker smo že pri Doberdolu, naj omenimo, da bo danes, v soboto ob 18. uri v sejni dvorani pokrajinskega sveta kulturni krožek «Gaetano Salvemini» priredil debato za okroglo mizo o jedrskem pospeševalcu, ki se ga bodo udeležili tudi poslanec Guido Ceccherini, predstavnik Industrijev Ceselgrandi in drugi goriške osebnosti. Debatu bo vodil poslanec Zuccalli. Obravnavati bodo možnosti in izrade Doberdolu pri tem problemu.

Povrnilsi se na sejo pokrajinskega odbora naj omenimo, da so odobrili na predlog Waltritskega nameštencev ter proučili znesli probleme, ki se tičejo pokrajinskega bolnišnice. Poslušali se bodo tudi možnosti delovanja prispevka za pomoč fizičnim in duševnim pohabljencem Primorje ukrepe se sprejeli tudi za pomoč tistim, ki so bili po zdravljenju opušteni iz umobolnice. Govor je bil nadalje o vzdrževanju po raznih pokrajinskih zavodih in o potrebi, da se v nekaterih zavodih povzra za leto 1968.

## Smrtne opekline motociklista po trčenju pred barom v Ronkah

Šofer oproščen, ker mu je bilo slabo - Motociklist pri Grazežu sam kriv svoje smrti - Šoferjeva hitrost je bila regularna

Včeraj dopoldne je bilo goriško okrogno sodišče dobro razpoloženo, aili pa je tako nanesel slučaj, da so kar v treh primerih, od katerih je šlo v dveh za nenamerni umor pri cestni nesreči, izrekli oprostilo rozsodbo.

V prvem primeru se je moral zagovarjati 41-letni Gastone Bergamaschi iz Ronk U. Rossini 13, ki je dne 10. avgusta lani okrog polnoči povzročil smrtne poškodbe 33-letnemu Luigu Cargneluttiju iz Tržica. Bergamaschi se je peljal z avtom fiat 600 iz Tržica proti svojemu domu, ko je v U. D'Annunzio in Ronkah nenadoma izgubil kontrolo nad svojim vozilom, zavi na levo proti baru Eda Vizzantina po rodu iz Dolja, podi dve mizi pred barom ter treščil v motocikel 22-letnega Georga Galopina iz Tržica, ki je malo prej prišel iz bara s svojim prijateljem Cargneluttijem ter sta se ravno odpravljala, da se odpeljeta dalje. Oba prijatelja sta padla in se poškodovala, iskra iz motorja je benčnica vnela in kmalu je bil zlasti Cargnelutti ves v plamenih. Nagla pomoč barista Vizzantina in Valdinna Homassina iz Ronk, ki sta ga brla zavila v namizne prte, ga je rešila takojšnje smrti. Režev pa je veseno podlegel čez nekaj tednov poškodbam in tržički bolnišnici. Tudi Galopin je bil opečen, vendar je okreval že po nekaj dneh.

Obrambi je uspelo prikazati, da je Bergamaschi ostil prikliti postal slabo, ker da je bil tudi njegov oče podvržen takim napadom. Odstopenca je zagovarjal odv. Lino Sardo iz Tržica.

Tudi 38-letni liti Lino Argentini iz Grazežu U. Orsoli 11, se je moral zagovarjati zaradi smrtne nesreče. Dne 13. marca lani, ob 19.15 se je peljal Argentini s fiat 1100 iz Grazeže proti Ogledju. Pri mostu Belvedere, kakih 100 m od benčnice črpalke, pa mu je privozil nasproti na motociklu Silvio Cuzzi, kol bi je nenadoma zavil proti levi, kar bi hotel do benčnice črpalke. Avtomobilist se mu ni mogel izogniti in ga je podrl. Ponesrečenca so odpeljali v graško bolnišnico in sprva so mislili, da ni hudega. Zaradi notranjih poškodb pa je Cuzzi ob 22.15 uri umrl.

Obtoženec je izjavil, da ni on zakrivil nesreče ter da je nedolžen, pač pa da je bil kriv motociklist, sprič napačnega manevriranja svojega vozila. Sodišče je to upoštevalo in ga oprostilo ker ni zakrivil kaznivga dejanja.

Ker ni zakrivil kaznivga dejanja je bil oproščen tudi Tržačan 49-letni Igino Cocciandich iz Ul. Matteotti 30. Dne 1. avgusta leta 1965 so ga v Mariano ustavili karabinjerji iz Krmina ter ga prijavili sodišču pod obtožbo, da je vozil svoj avto fiat 1000 s hitrostjo 90 km na uro v kraju, kjer je dovoljena hitrost do 50 km. Okrajni sodnik v Gradški ga je obsodil na plačilo globe 10.000 lir. Cocciandich pa se je prižolil in trdil da ni kriv, ker da je vozil s hitrostjo pod 50 km. Tudi sodni pregled je ugotovil, da ni vozil s hitrostjo, ki so jo navedli karabinjerji. Zato je sodišče obtoženca, ki ga ni bilo na razpravi oprostil s polno formulom.

Dravnji tožilec dr. Laudisto, predsednik sodišča dr. Cemsi, sodnika Bassi in Mancuso, zap. Pettii.

## Obramba tovarne Solvay

V okviru akcije za preprečitev zapore kemične tovarne Solvay je bil tržički župan Romani v četrtek v Rimu, kjer je imel razgovore s podtajnikom pri predsedstvu vlade Saltizojem, ki mu je predsednik Moro povelil nalogo, da se zaima za ta problem. Ob tej priložnosti se spoznameli o nadaljnjih stikih z vodstvom podjetja z namenom, da bi se v prihodnosti izognili podobnim slučajem, da so kar v treh primerih, od katerih je šlo v dveh za nenamerni umor pri cestni nesreči, izrekli oprostilo rozsodbo.

V prvem primeru se je moral zagovarjati 41-letni Gastone Bergamaschi iz Ronk U. Rossini 13, ki je dne 10. avgusta lani okrog polnoči povzročil smrtne poškodbe 33-letnemu Luigu Cargneluttiju iz Tržica. Bergamaschi se je peljal z avtom fiat 600 iz Tržica proti svojemu domu, ko je v U. D'Annunzio in Ronkah nenadoma izgubil kontrolo nad svojim vozilom, zavi na levo proti baru Eda Vizzantina po rodu iz Dolja, podi dve mizi pred barom ter treščil v motocikel 22-letnega Georga Galopina iz Tržica, ki je malo prej prišel iz bara s svojim prijateljem Cargneluttijem ter sta se ravno odpravljala, da se odpeljeta dalje. Oba prijatelja sta padla in se poškodovala, iskra iz motorja je benčnica vnela in kmalu je bil zlasti Cargnelutti ves v plamenih. Nagla pomoč barista Vizzantina in Valdinna Homassina iz Ronk, ki sta ga brla zavila v namizne prte, ga je rešila takojšnje smrti. Režev pa je veseno podlegel čez nekaj tednov poškodbam in tržički bolnišnici. Tudi Galopin je bil opečen, vendar je okreval že po nekaj dneh.

Obrambi je uspelo prikazati, da je Bergamaschi ostil prikliti postal slabo, ker da je bil tudi njegov oče podvržen takim napadom. Odstopenca je zagovarjal odv. Lino Sardo iz Tržica.

Tudi 38-letni liti Lino Argentini iz Grazežu U. Orsoli 11, se je moral zagovarjati zaradi smrtne nesreče. Dne 13. marca lani, ob 19.15 se je peljal Argentini s fiat 1100 iz Grazeže proti Ogledju. Pri mostu Belvedere, kakih 100 m od benčnice črpalke, pa mu je privozil nasproti na motociklu Silvio Cuzzi, kol bi je nenadoma zavil proti levi, kar bi hotel do benčnice črpalke. Avtomobilist se mu ni mogel izogniti in ga je podrl. Ponesrečenca so odpeljali v graško bolnišnico in sprva so mislili, da ni hudega. Zaradi notranjih poškodb pa je Cuzzi ob 22.15 uri umrl.

Obtoženec je izjavil, da ni on zakrivil nesreče ter da je nedolžen, pač pa da je bil kriv motociklist, sprič napačnega manevriranja svojega vozila. Sodišče je to upoštevalo in ga oprostilo ker ni zakrivil kaznivga dejanja.

Ker ni zakrivil kaznivga dejanja je bil oproščen tudi Tržačan 49-letni Igino Cocciandich iz Ul. Matteotti 30. Dne 1. avgusta leta 1965 so ga v Mariano ustavili karabinjerji iz Krmina ter ga prijavili sodišču pod obtožbo, da je vozil svoj avto fiat 1000 s hitrostjo 90 km na uro v kraju, kjer je dovoljena hitrost do 50 km. Okrajni sodnik v Gradški ga je obsodil na plačilo globe 10.000 lir. Cocciandich pa se je prižolil in trdil da ni kriv, ker da je vozil s hitrostjo pod 50 km. Tudi sodni pregled je ugotovil, da ni vozil s hitrostjo, ki so jo navedli karabinjerji. Zato je sodišče obtoženca, ki ga ni bilo na razpravi oprostil s polno formulom.

Dravnji tožilec dr. Laudisto, predsednik sodišča dr. Cemsi, sodnika Bassi in Mancuso, zap. Pettii.

## Danes splavitev podmornice v Tržicu

Danes ob 10.45 bodo v tržički ladjedelnicah splavili podmornico «Enrico Dandolo». Prisoten bo tudi podtajnik obrambnega ministrstva Santer. Svečanost bo imela vojaški značaj.

## Dve manjši prometni nesreči

Včeraj nekaj po 11. uri so v goriški civilni bolnišnici nudili prvo pomoč 40-letnemu zidarju L. Zorzinu iz Romansa, U. Lattier 87. Zorzin ima odrgnjenja po levih nogi in bo okreval v 8 dneh.

## Še ena smrt v Sovodnjah

Včeraj so v Sovodnjah pokopali Malko Cijan, po domače Coljevo, danes popoldne pa bodo domačini spremljali na zadnji poti do domače pokopališče še eno vaščanko, 47-letno Zoro Zavadaj, ki je včeraj jutro umrla v goriški civilni bolnišnici po dolgi in hudi bolezni. Pokopnica je bila stalna naročnica Primorskega dnevnika.

## Ogenj v baronovem stanovanju

V hišo barona Lewetov-Lantier na Trgu Sv. Antona v Gorici so včeraj okrog polne pokliokali goriske gasilce, ker se je vnelo olje pri ogrevanju hiše. Ker je bila nevarnost, da bi se ne pokvarila vasa ogrevalna naprava in bi se ogenj razširil na pohištvo, so gasilci posegli s trošenjem peska in z vodo ter po pol uri odstranili naše uredništvo.

## Ogenj v baronovem stanovanju

V hišo barona Lewetov-Lantier na Trgu Sv. Antona v Gorici so včeraj okrog polne pokliokali goriske gasilce, ker se je vnelo olje pri ogrevanju hiše. Ker je bila nevarnost, da bi se ne pokvarila vasa ogrevalna naprava in bi se ogenj razširil na pohištvo, so gasilci posegli s trošenjem peska in z vodo ter po pol uri odstranili naše uredništvo.

## Vprašali ste - odgovorimo!

Čitatelj nam je včeraj zastavil po telefonu naslednje vprašanje: V «Il Piccolo» sem bral, da so svetovlasi SDZ v občinskem svetu v Gorici predložili pred dnevi resolucijo županu, v kateri zahtevajo ustanovitev trgoveškega zavoda

## OBČNI ZBOR P. D. «O. ŽUPANČIČ» V ŠTANDEŽU

# Narodne in društvene potrebe narekujejo nov prosvetni sedež

Poprejšnji tajnik Karel Nanut je podal obračun zelo plodnega delovanja - Možnosti vaškega sodelovanja - Koordinacija dejavnosti z Juventino - Novi odbor sestavljajo mlajši ljudje

V četrtek zvečer je imelo prosvetno društvo «Oton Župančič» v Štandrežu svoj občni zbor, na katerem so pregledali opravljeno delo, težave, s katerimi se morajo boriti in naloge za prihodnje delovanje, s katerimi se bo moral ukvarjati novi odbor izvoljen na tem občnem zboru.

Ob lepi udeležbi članov in simpatizerjev je prejšnji predsednik Alojz Tabaj otvoril sestanek, tajnik Karel Nanut pa je podal zanimivo poročilo o delovanju med obema občnima zboroma. Predzadnji občni zbor je bil 8. februarja 1963, na katerem so bili v odbor izvoljeni predvsem mlajši ljudje. Izrednim članom ter veliko mero dobre volje, kakršno zmore le mladina, je opravil zlasti v prvih treh letih izredno dosti dela. Če naj povzamemo samo nekaj suboparnih podatkov iz tajnikovega poročila, potem moramo omeniti, da so imeli leta 1963 štiri prireditve velikega obsega: veliki ples na igrišču, martinovanje, miklavževanje ter izlet v Idrijo, ki se ga je udeležilo 160 oseb. Naslednje leto so uredili igrišče za odbojko, na katerem je bilo več zanimivih srečanj ter treningov. Sodelovali so na plesu Juventine ter ponovno priredili miklavževanje in martinovanje. Po drugem izletu v Pleterje in na Otočec so 24. septembra 1965 ustanovili moški zbor, v katerega je sprva vključilo 12 fantov, sedaj pa se je število mladih povečalo na 24. Zbor je doslej imel okoli deset nastopov. Lani je društvo odšlo na izlet v Domžale. Po blagajniškem poročilu se je

razvila debata o težavah, s katerimi se ubada društvo. Predvsem potrebuje primernejši prostor. V sedanjem dvoranom ne more dosti ljudi ter služiti samo za pevsko vaje. Ker jo je težko ogrevati, ni primerna za glasbeno solo. Društvo namerava tesneje sodelovati z Juventino.

Predsednik Juventine Dino Roner se je zahvalil za povabilo na občni zbor ter pristavil, da je potrebno izvoliti v odbor ljudi, izmed katerih se bodo vsaj trije vedno zavedali, da je potrebno skrbno delati, če se hoče ohraniti vsa slovenska in enotna. Predlagal je sodelovanje vseh društev v vasi na skupnem prazniku na primer špagelju (vseh prosvetnih društev, kmečkoga in športnega), da bi vsaj ob takšnih prilikah pokazali, kako je Štandrežem pri srcu ugled in ocvanje vasi, jezika in naved.

Karlič Nanut je bil mnenja, da bi sestavili iz zastopnikov odborov Juventine in p. d. «Župančič» neke vrste koordinacijski odbor, ki bi bil pobudnik skupnih manifestacij in tudi skupnega dela.

V nadaljnji živahni diskusiji je pogovor nanesel na obstoj glasbene sole, na težave, zaplete in posledice, ki jih zaprtost posameznikov in skupin prinaša naši narodni skupnosti.

Sestanaka so se udeležili tudi tajnik SPZ Gorazd Vesel, predstavnik SPD Saverji Rožič in predstavnik društva «Lezero» iz Doberdolu Jože Jarc. Vesel je govoril o vlogi društva ter možnostih sodelovanja. Jarc je izrazil nezadovoljstvo zaradi dajanja deželne pomoči, katero ne orisojajo po zdravem kriteriju. Ni nasprotoval podelitvi 100 tisoč lir balnearkomom društvu v Doberdolu in prav tolikšne vsote godbi na pihala, le za Slovensko prosvetno zvezo z njenimi 35 družstvi je milijon lir letne pomoči odločno premalo.

Seja se je zaključila s tajno izvolitvijo novega odbora, ki se bo prvotno sestala prihodnji teden ter izvolil predsednika, tajnika in referenta.

## Kino

### Gorica

VERDI, 16.15: «Colpo sul colpo», Nadia Gray in Frank Sinatra. Ameriški kinemaskope v barvah; zadržba ob 22. uri.

CORSO, 17.30-22: «Il tempo degli avvoltori», S. Hilton in F. Wolff. Ameriški kinemaskope v barvah; mladini pod 18. letom prepovedano.

MODERNISSIMO, 17-22: «Qualcuno ha tradito», R. Werber in E. Martinielli. Francoski barvni film; mladini pod 14. letom prepovedano.

CENTRALE, 17.15: «Tiffany memorandum», K. Clark in Irma Debnick. Ameriški kinemaskope v barvah.

VITTORIA, 17.15-21.30: «KOZARA» (Ultimo comando). Nagraben jugoslovanski film režiserja Veljka Bulajića. V glavnih vlogah Bert Solter in Milena Dravić. Film prikazuje herojsko borbo jugoslovanskih partizanov na planini Kozara.

TRŽIČ

AZZURRO, 17.30-21.30: «I selvaggi», P. Fonda in N. Sinatra. Kinemaskope v barvah.

EXCELSIOR, 16-22: «La ragazza ed il generale», Virna Lisi in Rod Steiger, v barvah.

FRINCEPI, 17.30-22: «Frantomas contro Scotland Yard», L. De Punes in M. Demongeot.

S. MICHELE, 19-22: «La carovana dell'Alitalia», Burt Lancaster. Ameriški kinemaskope v barvah. Sledi barvna slikanica.

RONKA

Danes ves dan in ponoči je odprta v Ronkah lekarna «Alta» stališča, dr. Mattioli, Ul. Garibaldi 3, tel. 75047.

DEZURNI LEKARNE V GORICI

Danes ves dan in ponoči je odprta v Tržicu lekarna «Rismond» dr. Rismond, Ul. Toti 50 - tel. 72701.

V RONKAH

Danes ves dan in ponoči je odprta v Ronkah lekarna «Alta» stališča, dr. Mattioli, Ul. Garibaldi 3, tel. 75047.

DEZURNI CVETLICARNA

Jutri, 17. decembra bo v Gorici delovna ovetličarna RENATO G. RIAN, Ul. Garibaldi 9 - tel. 26-38.

# ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT

## ODBOJKA

### DREVI OB 21.15

#### Bor - P. Celana za moško B ligo

Drevi bo z začetkom ob 21.15 v telovadnici v Ul. della Valle odbojkarica tekma 6. kola moške B lige med Borom in Pallavolo Celana iz Bergama. Gostje so nižje v lestvici od borovcev, zaradi česar lahko mirne vesti napovedujemo zmago plavih. Pod pogojem, da se zberejo in ne podedujejo tekmecev, saj je znano, da tudi najslabši najdejo v borbi proti Boru vedno uspešno orožje in se prav proti našim odbojkarjem najbolj izkažejo. Ker pa so borovci prav gotovo boljši od današnjih nasprotnikov, smo prepričani v njihov popoln uspeh.

## V JUTRIŠNEM KOLU III. AMATERSKE KATEGORIJE

# PASTI ZA VSE

V osmem kolu prvenstva III. amaterske kategorije, ki bo jutri na sporedu, bo bazoviška Zarja imela v gosteh Alabardo B. Bazovci so trenutno v dobri formi, kar je dokaz v dejstvu, da so v zadnjih štirih tekmah osvojili štiri točke. V dvoboju z Bregom so celo pokazali lepo skupno igranje, predvsem na sredini igrišča. Zanimivo pa je, da je tudi tržaška enajsterica iz nedelje do nedelje boljše, zaradi česar se bo morala Zarja močno potruditi, če bo hotela priti do celotnega izkupička.

Tudi jutri imamo na sporedu slovenski derby. Tokrat gre za srečanje med trebinskim Primorcem in prosekim Primorjem. Obe enajsterice bosta šla na igrišče s trdnim namenom, da se vrneva domov z zmago, vendar je zelo verjetno, da se bo to posrečilo Prosečanom. Ni pa izključeno, da se srečanje, kar se skoraj vedno dogaja na derbijih, konča brez zmagovalca in brez poraženca.

Brezani pa bodo gostje zlive enajsterice Rupingrande. Nedeljski sporski naj bi vplival na moralo

## KOŠARKA

### PROMOCIJSKO IN NARAŠČAJNIŠKO PRVENSTVO

#### Prva ekipa Bora v Tržiču mladi pa proti Lloyd A.

Borova peterka bo jutri po dveh slajnih zmagah proti Ederi iz Pordenona in Idroluxa in Gorice nastopila proti močni ekipi Confezionari Mario iz Tržiča. Naloga borovcev bo tem težja, kajti nastopili bodo na tujih tleh.

Jutrišnji Borov nasprotnik je zelo močan, z Romolo Marchi iz Pordenona govorno največji favoriti za končno zmago tega promocijskega prvenstva, ki je glede kvalitete nekaterih moštev skoro na enaki višini kot D in tudi C liga. Košarkarski obmoje je namreč prodrl tudi v promocijsko prvenstvo, tako da smo letos pričali izredno izenačenim in kvalitetnim igranjem. In

## PROMOCIJSKO IN NARAŠČAJNIŠKO PRVENSTVO

### JUTRI V ŠT. PETRU OB SOČI

#### Skoraj brezupna naloga Križanov

Jutri bo ekriška karavana odpotovala v San Pier d'Isonzo. Vesna bo namreč nastopila proti tamkajšnji močni enajsterici, ki si je v nedeljo na tujih tleh privoščila tržaško ekipo CRDA z 2:0. Jutrišnji nasprotnik Vesne je torej povsem solidna ekipa, in že dejstvo, da je San Pier d'Isonzo trenutno na 5. mestu lestvice, dovolj zgovorno kaže, da bo jutri Križanov trda predla. Sicer so jutrišnji tekmeči Križanov dokaj čudno moštvo. Še pred kratkim je namreč ekipa tavela na dnu lestvice, nato pa se je v vrsto uspešnih rezultatov prebredila do vrha lestvice. Trenutno — glede na rezultate — v slajni formi.

Kaj si torej lahko obetajo Križanovi? Povsem objektivno — mislimo, da več kot neodločen rezultat nihče sploh ne more pričakovati. Tuje igrišče, močan nasprotnik — dve okoliščini, ki jasno govorita v korist domačinov. Toda ne smemo prezreti dejstva, da so tudi Križanovi trenutno v še kar zadovoljivi formi in nedeljska zmaga proti Itali (čeprav je ta precejšnji del

## JUTRI V ŠT. PETRU OB SOČI

### Športni abonma v Slovenskem gledališču

Po posvetovanju s predstavnikami nekaterih športnih društev je

### SLOVENSKO GLEDALIŠČE V TRSTU

#### POSEBEN ABONMA ZA ŠPORTNIKE

Za 1500 lir si športniki lahko ogledajo še sedem predstav. Športniki, ki se za ta abonma zanimajo, naj se obrnejo na odbor društva, ki jim bo abonma preskrbel na vsaki seji ali pa tudi tekmi.

## NAMIZNI TENIS

### Jutri dopoldne Bor-Brooklyn

Jutri, ob 10 zjutraj bo na stadionu «Prvi maj» namiznoteniški dvoboje Bor-Brooklyn Treviso. Tekma bo v okviru prvenstva B lige in bo odločilna za slovensko ekipo.

POSTAVI  
Brooklyn Treviso: Trifoglio, Furianetto in Bettiol.  
Bor: Edi Bole, Edi Košta in Adrijan Tavčar.

## SMUCANJE

### Kriterium prvega snega

#### V slalomu K. Schranz pred rojakom Mattom

V veleslalomu zmaga Francozinje Steurer-jeve, v kombinaciji pa Avstrijke Pallove

## SMUCANJE

### V slalomu K. Schranz pred rojakom Mattom

VAL D'ISERE, 15. — Že razmeroma priletel Avstrijec K. Schranz je danes zmagal v slalomu Kriteriuma prvega snega pred rojakom Alfredom Mattom in Američanom Billyjem Kiddom. Schranz je bil najhitrejši v prvi manče, Matt pa v drugi. Favorit in priznano najboljši alpski smučar na svetu Francoz Jean Killy, je imel ponovno mesto zadostovalca, da je osvojila naslov. Rosandra pa je ponovno nalezla na poraz. Moštvo ni v najboljši formi, kot tudi ne CRDA, ki je trenutno na predzadnjem mestu v lestvici s petimi točkami.

Nedeljski enajsterice pa je bilo nedeljsko kolo še kar zadovoljivo. Vesna je zmagala z 2:0 proti nevarni Itali, Edera je tudi odpravila, pa čeprav s skromnim 1:0. Pro Montafonecne Libertas je neodločeno 1:1 zaigral s San Lorenzom. Rosandra pa je ponovno nalezla na poraz. Moštvo ni v najboljši formi, kot tudi ne CRDA, ki je trenutno na predzadnjem mestu v lestvici s petimi točkami.

Edson

## BOKS

BERN, 15. — Italijan Fernando Atzori je novok ohranil naslov evropskega prvaka muške kategorije. Atzori je v dvoboju za naslov premagal švicarskega izizavca Fritz Cherveta s k. o. v 14 rundi.

RIM, 15. — Svetovni prvak srednje kategorije American Emile Griffith je danes prislil v dvoboju, ki ni veljal za naslov, Rema Golarinija iz Livorna, da se mu je v šesti rundi z metom spužve predal.

## NOGOMET

ZURICH, 15. — Mednarodna nogometna zveza — FIFA — je javila, da se je do danes že 65 držav prijavilo za nastop na svetovnem nogometnem prvenstvu 1970. leta v Mehiki.

### Hlavatyjev akvarel

(Nadaljevanje s 3. strani)

učencijskega sveta stalno u kvarjajo z iskanjem povzročitelja te bolezni, ki je brez dvoma infekcijskega značaja. Pršli so do sledečih rezultatov: povzročitelj je posebne vrste streptokok, ki povzroča vnetje žrela, skratkoma druga negnojna vnetja, ter povzročira po nekem določenem času v organizmu po infekciji stanje, ki se kaže v obliki revmatičnega vnetja.

Razen povzročitelja obstajajo še drugi čimerniki, ki omogočajo, da se proces sploh razvije. Ti faktorji so: podedovana dispozicija, slaba prehrana, slabe higienske razmere, prehladi, hormonalne motnje ter še razni drugi faktorji, ki pa še niso zadostno preiskani. V boju proti bolezni ima glavno vlogo preprečevanje. Povzročitelj je zelo občutljiv na penicilin ter na druge antibiotike širokega spektra. Načrti preprečevanja in zdravljenja so povsod na svetu enaki in so stvar zdravnikov.

## DOMAČI ŠPORT

Jutri, 17. decembra

### NOGOMET

II. kategorija  
Ob 14.30 v Št. Petru ob Soči  
S. PIER D'ISONZO — VESNA

III. kategorija  
Ob 8. uri pri Sv. Alojziju  
ROIANESE — UNION

Ob 10. uri v Boljuncu  
ZARJA — ALABARDA B

Ob 12.30 pri S. Sergiu  
RUPINGRANDE — BREG

Ob 14.30 na stadionu «Prvi maj»  
PRIMOREC — PRIMORJE

Mladinsko prvenstvo  
Ob 10.30 v Miljah  
FORTITUDO — BREG

Ob 9.30 na stadionu «Prvi maj»  
BREG — AGI (ženske)

## JUTRI NA STADIONU «PRVI MAJ»

### Zanimanje za derby Primorec-Primorje

V nedeljo se bo moštvo Primorca srečalo na stadionu «Prvi maj» ob 14.30 s proseško enajsterico Primorja. Zanimanje je za to, kakor za vsako tekmo, veliko, predvsem v Trebach, kjer se vsako nedeljo po koncu igre in ves teden živo razpravlja in z začudenjem ugotavlja negativne izide.

Primorje se je lepo uvrstilo med prve v lestvici, medtem ko so Trebinski zadnji. Trebinsko moštvo ima torej le malo možnosti, da zmaga. In to iz dveh razlogov: prvič, ker se bo srečalo z nevarnim nasprotnikom, ki se bori za prva mesta v lestvici in mu je vsaka točka neobhodno potrebna, da se obrzdi na čim višjem položaju, drugič pa zato, ker so sedaj Trebinski, po tolikih porazih, v krizi. Ti porazi niso bili sicer katastrofalni, kajti le enkrat so izgubili z dva proti nič, drugače so ali izenačili ali izgubili z le enim golom razlike. Vsekakor so bili ti zaporedni negativni izidi porazni za njihovo moralo. Čeprav je sreča zadnje ooražila, na katero naj se neka enajsterica oprlema, lahko vesno rečemo, da so imeli do sedaj Trebinski precej smole, tako s sodniki, ki so jim čestokrat krivično sodili, kot v igri sami.

Kakor vidimo, si bosta jutri stopenji nasproti dve enajsterici, katerih ena skupaj z dvema zmaga. Prvi, da se čimprej uvrsti na prvo mesto, drugi, da se iznebijo zadnjega.

## OBVESTILA

š.d. BREG  
priredil 6. januarja smučarski izlet v Kranjsko goro. Vpisovanje pri vaskih predstavnikih do 28. t.m.

## MEDMESTNI ŠOLSKI KOŠARKARSKI TURNIR

### Danes slovenski dijaki proti peterki Volte

Danes bo odločilna tekma naših dijakov proti Volti. Slovenska realna in klasična gimnazija, ki nastopa na medmestnem šolskem košarkarskem prvenstvu, se bo namreč danes ob 16. uri v šoli Oberdura srečala s peterko Volte, ki Adriatica, in sicer Bicija in Nardereja. Ta dva pa bosta prav danes zaplesala s svojim moštvom in prav zaradi tega imajo naši predstavniki precej možnosti, da osvoji lo to srečanje, ki bi jim omogočilo nastop v kvalifikacijah.

Upajmo, da ne bodo naši košarkarji zašli v črn dan kot v prejšnji tekmi proti Da Vinciju, ko so si pripravili celo vrsto košev. Tudi za današnje tekmo so se dijaki vedno pripravili in nedvomno bodo dali vse iz sebe, da bodo želi to pomembno zmago.

Prvo peterko bodo ponovno sestavljali: Sancin in Cermelj ter Rudes, Ambrožič, Staro (cona 2-3). Ostale menjave pa so Tavčar, Kodrič, Košta in Kočančič.

Tekma Volta — Slov. realna in klasična bo danes ob 16. uri v telovadnici šole Oberdura (Ul. P. Veronesi 1).

## Tako jutri moštra na igriščih

- BRESCIA**  
Brotto; Fumagalli, Botti; Rizolin; Tomasini, D'Alessi; Salvini, Mazzia, Troja, Colausic, Giardoni.
- JUVENTUS**  
Anzolin; Salvatore, Leoncini; Berellino, Castano, Coramini (Sarti); Simoni (Favalli), Sacco, De Paoli (Zigoni), Cinesino, Menichelli.
- TORINO**  
Vieri; Poletti, Trebbi; Fula, Boichi, Agropoli; Albright (Corni), Ferrini, Comin (Baisi), Corni (Merighi), Facchin (Baisi).
- MILAN**  
Belli; Anquilletti, Schnellinger; Rosato, Malatras, Baveni; Hamrin, Lodetti, Sormani, Rivera, Prati.
- SPAL**  
Cipollini; Stanzial, Tomasini; Boldrini, Pasetti, Bertuccioli; Bigon, Reia, Rozzoni, Parola, Brenna.
- MANTOVA**  
Bandoni; Scesa, Corsini; Pavlato, Spanio, Giagnoni; Spelta, Catalano, Bagatti, Micheli, Salvemini.
- VARESE**  
Da Pozzo; Sogliano, Borghi; Da Giovanni, Cresci, Piccini; Renna, Tamborini, Anastasi, Mereghezz, Vastola.
- NAPOLI**  
Zoff; Nardin, Pogliana; Zurini, Panzanato, Bianchi; Canè (Bosdaves), Juliano, Orlando, Altafini (Canè ali Montefusco), Barison.
- CAGLIARI**  
Pianta; Martindorona, Longoni; Cera, Vescovi, Longo; Nenna, Rizzo, Hitchens (Boninsegni), Greatti, Riva.
- LR VICENZA**  
Negri; Volpato, Roversi; Gregori, Carantini, Calosi; Bicieli, Gori, Cosma, Demarco, Fontana.
- ROMA**  
Pizzaballa; Losi, Robotti; Capelli, Carpenetti (Ossola), Pellagalli; Ferrari, Scaratti, Jair, Peirò, Taccolla (Enzo).
- BOLOGNA**  
Vassorri; Furlanis, Ardizzone; Guarneri, Janich, Tentorio; Pace, Turra, Clerici, Haller, Pascutti.
- FIorentina**  
Albertosi; Rogora, Mancini; Pironaschi, Ferrante, Cencetti; Masracchi, Merlo, Brungera (Amarrido), De Sisti, Chiarugi (Amarrido).
- ATALANTA**  
Vaisocchi; Pesenti; Poppi; Taveri, Cella, Signorelli; Danova, Salvori, Savoldi, Dell'Angelo, Rigotto.
- INTER**  
Sarti; Burginich, Fachetti; Bedini, Landini, Doti; D'Amato (Corso), Domenghini, Mazzola, Suarez, Corso (Bonfanti).
- SAMPDORIA**  
Battara; Dordoni, Delfino; Carpanesi, Morini, Vincenzi; Salvi, Vieri, Cristin, Frustalupi, Francesconi.

## JUTRI JUVENTINA-SEVEGLIANO

### Štandrežci doma za točke in ugled

V zadnji tekmi z Ločnikom se je Juventus „pokazala spet kot dobra ekipa, čeprav ni igrala povsem prepričljivo, zlasti v prvem pol času. Videli bomo kako se bo ogledala, ki ima deset točk, dobljenih v štirih zmagah in dveh izenačenjih, medtem ko je bil štirikrat poražen. Iz teh rezultatov je razvidno, da je ekipa nestanovitna v zmagah in porazih in je torej teko predvidevati izid srečanja. Tudi številni golovi, ki jih je dala ali prejela, 13 oziroma 11, nam ne pove nič dokončnega. Moštvo ima

## MADESIMO, 15. — Ivo Malcnecht je danes zmagal v slalomu

izbirnih tekem za sestavo italijanske olimpijske reprezentance pred Brunom Piazalungo in Compagnonjem. V veleslalomu za ženske pa je zmaga pripadla Germani Demet-jevi pred Giovanno Tiezza. Ena izmed odličnih smučark, Marisela Chevallard, je bila diskvalificirana.

svoyo moč v obeh krilih in v centru, v ostalem pa je sestavljeno iz starejših nogometašev, vseh jih je v njej zvržal, zato pa jim kmalu poide sapa. Na to bi se morala oslanjati Juventus, v začetku tekme nekoliko priditi nasprotniki in mu zato dati nekaj prostosti, potem pa ga utruditi s hitro igro in s tem upeti njegov napad in se sama okoristiti z živahnimi prodori. Ni mogore reči, da bo po jutrišnji tekmi ostalo stanje v lestvici C skupine nespremenjeno. Audax igra proti Ločniku na igrišču Balamonti ob 10. uri skoraj stoočestno možnosti za zmago, zlasti ker bo Ločniku manjkala Spongia dve nedelji zaradi izključitve, ki ga je doletela v tekmi z Juventino. Vendar bi se moglo tudi zgoditi, da bi Ločnik pripravil presenečenje, ker je že od nekdanj za izenačenje. Na izid bi bil najbolj za Juventus, ki bi tako morda napredovala v lestvici, če bi se seveda potrudila do zmage. Srečanje s Sevegliano bo v Štandrežu ob 14.30.

Jutrišnji igrajo proti Audaxu na igrišču Balamonti ob 10. uri povratno tekmo. Doma so v prvi tekmi izenačili za 0:0, sedaj pa bodo močni pasiti, da jih ne doleti hud poraz, kakor se je zgodilo prvi enajsterici.

D. R.

## CHARLES EXBRAYAT

### Drugič v Sevilli

Debelolicična ženska mi je morala brž povedati, da je poslala po zdravniku in policoju. No še to! Nisem se mogel vzdržati, neravno sem vprašal: «Zakaj policijo?»

Obstala je odprtila ust, kratko zadihala, nato pa zakrčala: «Saj so vas, človek božji, skoraj ubili!»

Da je bilo res tako, je potrdila s takšno silovitostjo, da sem se moral zasmeti. Tedaj me je v glavi zabolelo. Ko sem se prijel za čelo, sem opazil, da imam glavno obvezano z mokro krpo. Pogledal sem mlado dekle.

«Vi ste Marija Sladkega Imena, ali ne?»

«Hoerka vašega prijatelja Paca sem, don José...»

«Ali me poznate?»

«Bila sem še majhna, ko ste s svojimi starši zapustili Sevillo, toda zelo dobro se vas spominjam.»

Tedaj sem se spomnil, da se je v Pacovi delavnici vrtila majhna deklica, ki jih je vsakokrat dobila po roki, če je hotela svoje prste vtakniti v smolo, kakšna sprememba! Medtem ko se mi je spet pojavila pred očmi poleg svojega očeta, ki zaverovano popravljala raztrgane podplate, sem v spominu zaslišal vekanje; videl sem don Conchito, kako doji.

«Ali nimate morda tudi mlajšega brata ali sestre?»

«Brata Juana... Zjad mu je enainvajset let, jaz jih imam sedemindvajset...»

«Ali ste poročeni?»

Vprašanje je bilo neprimerno in takoj me je postalo

## sem, da dela Marija pri trgovcu s tkaninami Cuna, ki jo smatra za svojo hčer; pri njem je zaupljiva uslužbenka.

Danes ni šla v službo, ker je gospodar videl, da je preveč utrujena od velikega dela v prejšnjem tednu.

Položaj mladega Juana, tako je kazalo, ni posebej dober. Fant je mnenja, da v službi pre malo zasluži, za službo je škoda njegovega časa. Zato opravlja razne drobne posle, vodi turiste, napravi uslugo temu ali onemu. Vse bolj se mi je zdelo, da se bavi v glavnem s črno borzo. Juan, kolikor sem lahko razumel, dela svoji sestri skrbni, namesto da bi ji pomagal. V zadovoljstvu, ki sem ga čutil poleg Marije, nisem več mislil na Lajoletove morlice, mi me iščejo. Pozabil sem, da je le malo manjka, da me niso ubili. Marija je govorila o Parizu, kot govorimo o kaki pravilnici deželi. Poznala ni niti Madrida. Tako je tekla čas. Moral sem se vrniti v hotel, sicer bi bil lahko povod za opravljanje pri sosedih.

V trenutku, ko sem vstal, da bi se poslovil, je vstopil Juan. Svoji sestri je bil zelo podoben: kot ona je imel čudovite oči, toda čez vse obraz nekako kopreno, ki sem jo večkrat videl na obrazih neštetihih potepuhov, ki sem jih zasliševal v zadnjih letih. Ko mu je Marija razlagala, kaj vse se je zgodilo, me je čudno opazoval. Ko je končala, me je vprašal: «Ali veste, kdo je bil tisti tip?»

«Ne.»

Dolgo me je ogledoval od pet do glave, nato pa zamrmral: «Zelo čudno...»

Dečko gotovo ni tepec.

Imel sem precej težav, preden sem Mariji za sitnosti, ki sem ji jih napravil, vsilil nekaj peset. Pri Juanu je bilo mnogo laže. Iz hvalečnosti in zaradi našega starega prijateljstva, sem oba povabil naslednji dan na večerjo. Dogovoril smo se, da bom dekle počakal pred skladiščem, kjer je zaposlena, Juan pa naj pride za nama. Na stopnišču, kamor me je spremlil, mi je Juan tiho dejal:

(Nadaljevanje sledi)